N883P473744N
N883P473745N

DE:Installationsanleitung

UK:Installation Instruction

FR:Instruction d'installation

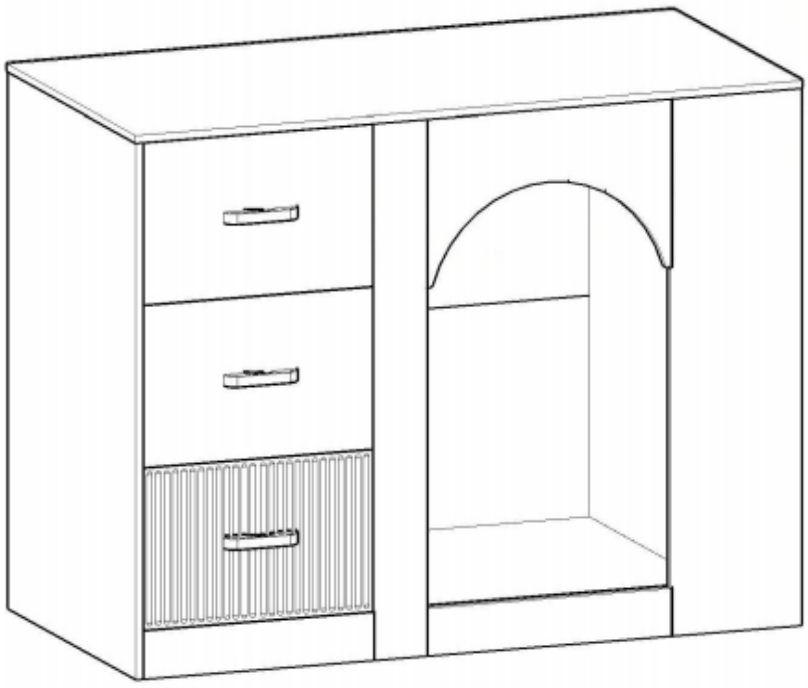
IT:Istruzioni di installazione

ES: Instrucciones de instalaci

NL: Installatie-instructies

SE: Installationsanvisningar

PL: Instrukcje instalacji



DE:Unser Produkt wird Ihnen in 2 Paketen geliefert. Die Lieferzeiten dieser 2 Pakete können abweichen, bitte haben Sie etwas Geduld und vielen Dank für Ihr Verständnis.

UK:Our product will be delivered to you in 2 packages. The delivery times of these 2 packages may differ, please be patient and thank you for your understanding.

FR:Notre produit vous sera livré en 2 colis. Les délais de livraison de ces 2 colis peuvent différer, soyez patient et merci pour votre compréhension.

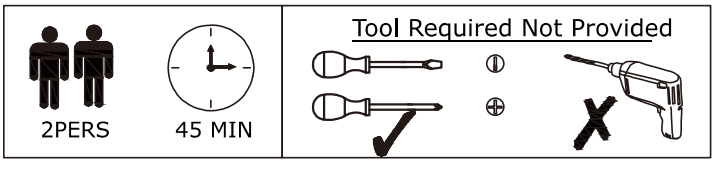
IT: Il nostro prodotto verrà consegnato in 2 pacchi. I tempi di consegna di questi 2 pacchi possono variare; vi preghiamo di avere un po' di pazienza e vi ringraziamo per la vostra comprensione.

ES: Nuestro producto se entregará en 2 paquetes. Los tiempos de entrega de estos 2 paquetes pueden variar; por favor, tenga un poco de paciencia y gracias por su comprensión.

NL: Ons product wordt in 2 pakketten bij u geleverd. De levertijden van deze 2 pakketten kunnen verschillen, we vragen om uw geduld en bedanken u voor uw begrip.

SE: Vår produkt kommer att levereras till dig i 2 paket. Leveranstiderna för dessa 2 paket kan variera, vi ber om ditt tålamod och tackar för din förståelse.

PL: Nasz produkt zostanie dostarczony w 2 paczkach. Czas dostawy tych 2 paczek może się różnić, prosimy o cierpliwość i dziękujemy za zrozumienie.





DE

Warnung: Die maximale Belastbarkeit dieses Möbels beträgt: 60 kg, bitte nicht überlasten!

EN

Warning: The maximum load-bearing capacity of this furniture is: 60 kg, please do not overload!

FR

Avertissement : La capacité de charge maximale de ce meuble est de : 60 kg, merci de ne pas surcharger !

IT

Attenzione: la capacità di carico massima di questo mobile è: 60 kg, non sovraccaricare!

ES

Advertencia: La capacidad máxima de carga de este mueble es: 60 kg, ¡no lo sobrecargue!

DE:Vor dem Einbau die Schrauben in die Löcher stecken und festziehen, aber nicht bis 100%, 70% bis 80% anziehen reicht aus. Schließlich, nachd em alle Schrauben installiert sind, ziehen Sie alle Schrauben auf 100%.

Wenn Sie auf diese Probleme stoßen, wie z. B. Fehlausrichtung der Löcher oder Unfähigkeit, bestimmte Teile zu installieren, überprüfen Sie bitte, ob die Schrauben korrekt verwendet werden und passen Sie die Dichtigkeit der Schrauben an.

UK:Before installation, insert the screws into the holes and tighten them, but do not tighten them to 100%, 70% to 80% is sufficient. Finally, after all screws are installed, tighten all screws to 100%.

If you encounter these issues, such as if the holes cannot be aligned or s ome parts cannot be installed, please check if the screws are used corre ctly and adjust the tightness of the screws.

FR:Insérer la vis dans le trou avant la fin de l'assemblage, serrer la vis, m ais ne pas serrer à 100%, 70% ~ 80% est correct. Enfin, une fois que tout es les vis sont bien serrées, toutes les vis sont serrées à 100%.

Si vous rencontrez ces problèmes, par exemple si les trous ne sont pas a lignés ou si certaines pièces ne peuvent pas être montées, vérifiez que l es vis sont utilisées correctement et Ajustez leur serrage.

IT: Prima dell'installazione, inserire le viti nei fori e stringerle, ma non al 100%, è sufficiente stringerle al 70% - 80%. Infine, dopo aver installato tutte le viti, stringere tutte le viti al 100%. Se riscontri problemi come disallineamenti dei fori o difficoltà nell'installare alcuni componenti, verifica che le viti siano utilizzate correttamente e regola la tensione delle viti.

ES: Antes de la instalación, coloque los tornillos en los agujeros y apriételos, pero no al 100%; apretar al 70% - 80% es suficiente. Finalmente, después de haber instalado todos los tornillos, apriete todos los tornillos al 100%. Si se encuentra con problemas como desalineación de los agujeros o dificultad para instalar ciertas piezas, verifique que los tornillos se estén utilizando correctamente y ajuste la tensión de los tornillos.

NL: Voordat u begint met de installatie, plaatst u de schroeven in de gaten en draait u ze aan, maar draai ze niet volledig aan; 70% tot 80% is voldoende. Draai uiteindelijk, nadat alle schroeven zijn geplaatst, alle schroeven volledig aan. Als u problemen ondervindt, zoals niet uitgelijnde gaten of onderdelen die niet kunnen worden geïnstalleerd, controleer dan of de schroeven correct zijn gebruikt en pas de spanning van de schroeven aan.

SE: Innan installation, sätt i skruvarna i hålen och dra åt dem, men dra inte åt dem helt; 70% till 80% är tillräckligt. Slutligen, när alla skruvar är installerade, dra åt alla skruvar helt. Om du stöter på problem, som att hålen inte kan justeras eller vissa delar inte kan installeras, kontrollera om skruvarna används korrekt och justera skruvarnas åtdragning.

PL: Przed instalacją wstaw śruby w otwory i dokręć je, ale nie dokręcaj ich na 100%; 70% do 80% wystarczy. Na koniec, po zainstalowaniu wszystkich śrub, dokręć wszystkie śruby do 100%. Jeśli napotkasz problemy, takie jak niedopasowane otwory lub części, które nie mogą być zainstalowane, sprawdź, czy śruby są używane prawidłowo i dostosuj ich dokręcenie.



[DE]
Warnung: Lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbau bitte vollständig durch. Überprüfen Sie, ob Sie alle auf den Seiten aufgeführten Komponenten und Werkzeuge haben.
Warnung: Legen Sie alle Teile auf eine ebene Fläche. Legen Sie eine weiche Decke oder Ähnliches darunter, um sie vor Kratzern oder Flecken zu schützen. Vermeiden Sie es, Komponenten über den Boden zu ziehen oder zu schieben.
Warnung: Überprüfen Sie regelmäßig alle Beschläge und Befestigungen, um sicherzustellen, dass sie sicher sind und um Unfälle zu vermeiden. Wenn Teile fehlen, kaputt, beschädigt oder abgenutzt sind, verwenden Sie das Produkt nicht weiter, bis es mit vom Hersteller autorisierten Teilen repariert wurde.
Warnung: Lassen Sie Kinder nicht auf die Möbel klettern, da dies zum Umkippen und zu schweren Verletzungen führen kann. Bauen Sie die Möbel außerhalb der Reichweite von Kindern zusammen.
Warnung: Stellen Sie die Möbel nicht in die Nähe von Feuerquellen oder heißen Gegenständen, um Brandgefahr zu vermeiden.
Warnung: Reinigen Sie die Möbel mit einem feuchten Tuch oder Alkohol. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel mit ätzenden Chemikalien.
Warnung: Dieses Produkt ist mit einer Kippschutzvorrichtung ausgestattet. Bitte installieren Sie diese Vorrichtung unbedingt, um unnötige Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden.

[EN]
Warning: Please read instructions fully before starting assembly. Check you have all the components and tools listed on pages.
Warning: Please place all parts on a flat surface. Place a soft blanket or similar underneath to protect against scratches or stains. Avoid dragging or sliding components across the floor.
Warning: Regularly check all fittings and fastenings to ensure they are secure and to prevent accidents. If any parts are missing, broken, damaged, or worn, discontinue use of the product until repairs have been made using factory authorized parts.
Warning: Do not allow children to climb on the furniture as this may result in tipping and serious personal injury. Assemble the furniture away from the reach of children.
Warning: Do not place furniture close to fire sources or high-temperature objects to avoid the risk of fire.
Warning: Clean furniture with a damp cloth or alcohol, avoid using cleaning agents containing corrosive chemicals.
Warning: This product is equipped with an anti-tilt device. Please be sure to install this device to prevent unnecessary injuries caused by tipping.

[FR]
Avertissement : Veuillez lire entièrement les instructions avant de commencer l'assemblage. Vérifiez que vous disposez de tous les composants et outils répertoriés sur les pages.
Avertissement : Veuillez placer toutes les pièces sur une surface plane. Placez une couverture douce ou similaire en dessous pour les protéger des rayures ou des taches. Évitez de faire glisser les composants sur le sol.
Avertissement : Vérifiez régulièrement tous les raccords et fixations pour vous assurer qu'ils sont bien fixés et pour éviter les accidents. Si des pièces manquent, sont cassées, endommagées ou usées, cessez d'utiliser le produit jusqu'à ce que des réparations aient été effectuées à l'aide de pièces autorisées par l'usine.
Avertissement : Ne laissez pas les enfants grimper sur les meubles car cela pourrait entraîner un basculement et des blessures graves. Assemblez les meubles hors de portée des enfants.
Avertissement : Ne placez pas les meubles à proximité de sources de feu ou d'objets à haute température pour éviter tout risque d'incendie.



Avertissement : Nettoyez les meubles avec un chiffon humide ou de l'alcool, évitez d'utiliser des produits de nettoyage contenant des produits chimiques corrosifs.
Avertissement : Ce produit est équipé d'un dispositif anti-basculement. Assurez-vous d'installer ce dispositif pour éviter les blessures inutiles causées par un basculement.

[IT]
Attenzione: leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Verificare di avere tutti i componenti e gli strumenti elencati nelle pagine.
Attenzione: posizionare tutte le parti su una superficie piana. Posizionare una coperta morbida o simile sotto per proteggere da graffi o macchie. Evitare di trascinare o far scivolare i componenti sul pavimento.
Attenzione: controllare regolarmente tutti i raccordi e i dispositivi di fissaggio per assicurarsi che siano sicuri e per prevenire incidenti. Se alcune parti sono mancanti, rotte, danneggiate o usurate, interrompere l'uso del prodotto fino a quando non siano state eseguite le riparazioni utilizzando parti autorizzate dalla fabbrica.
Attenzione: non consentire ai bambini di arrampicarsi sui mobili poiché ciò potrebbe causare ribaltamenti e gravi lesioni personali. Montare i mobili lontano dalla portata dei bambini.
Attenzione: non posizionare i mobili vicino a fonti di fuoco o oggetti ad alta temperatura per evitare il rischio di incendio.
Attenzione: pulire i mobili con un panno umido o alcol, evitare di utilizzare detergenti contenenti sostanze chimiche corrosive.
Attenzione: questo prodotto è dotato di un dispositivo antiribaltamento. Assicurarsi di installare questo dispositivo per prevenire lesioni inutili causate dal ribaltamento.

[ES]
Advertencia: Lea las instrucciones completamente antes de comenzar el montaje. Compruebe que tiene todos los componentes y herramientas que se enumeran en las páginas.
Advertencia: Coloque todas las piezas sobre una superficie plana. Coloque una manta suave o algo similar debajo para protegerlas de rayones o manchas. Evite arrastrar o deslizar los componentes por el piso.
Advertencia: Verifique regularmente todos los accesorios y fijaciones para asegurarse de que estén seguros y evitar accidentes. Si falta alguna pieza, está rota, dañada o desgastada, deje de usar el producto hasta que se hayan realizado las reparaciones con piezas autorizadas de fábrica.
Advertencia: No permita que los niños se suban a los muebles, ya que esto puede provocar que se vuelquen y lesiones personales graves. Monte los muebles fuera del alcance de los niños.
Advertencia: No coloque los muebles cerca de fuentes de fuego u objetos de alta temperatura para evitar el riesgo de incendio.
Advertencia: Limpie los muebles con un paño húmedo o alcohol, evite usar agentes de limpieza que contengan químicos corrosivos.
Advertencia: Este producto está equipado con un dispositivo antivuelco. Asegúrese de instalar este dispositivo para evitar lesiones innecesarias causadas por vuelcos.

Importeur	Decobus Handel GmbH
Adresse	Innungsstraße 9, 21244 Buchholz,Deutschland
Email/URL	https://www.decobusgroup.de
Hersteller	Shanghai Pengai Industry & Trade Co.,Ltd
Adresse	Room 939, No. 1855, Caoan Road, Jiading District, Shanghai, China
Email/URL	http://www.talentcz.cn/
Partienummer	N883P473744N/N883P473745N
Hergestellt in	China
EC REP	Decobus Handel GmbH Innungsstraße9, 21244 Buchholz, Deutschland https://www.decobusgroup.de

EN

Dear customer,

Thank you for purchasing this product. So that your appliance serves you well, please read all the instructions in this user's manual. If you have any questions, please contact our customer care center.

FR

Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Afin que vous puissiez profiter pleinement de votre appareil, veuillez lire toutes les instructions de ce manuel d'utilisation. Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

DE

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt erworben haben. Damit Ihr Gerät Ihnen gute Dienste leistet, lesen Sie bitte alle Hinweise in diesem Benutzerhandbuch. Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

ES

Queridos clientes,

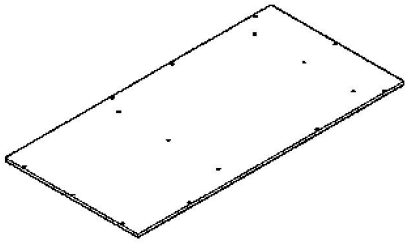
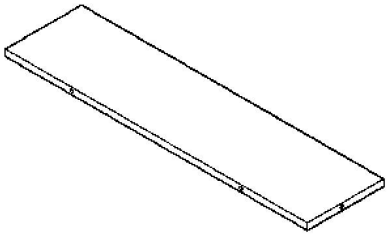
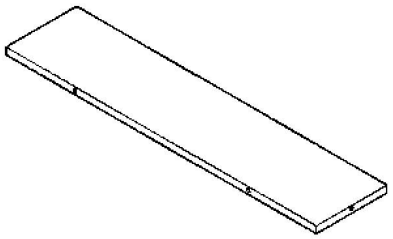
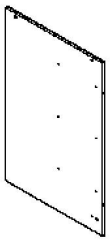
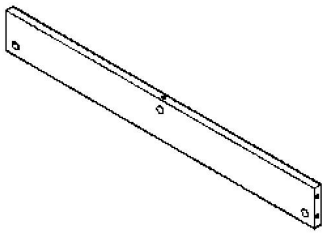
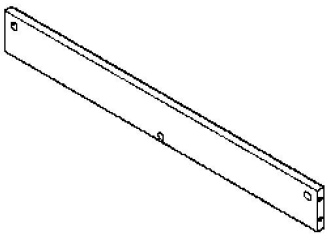
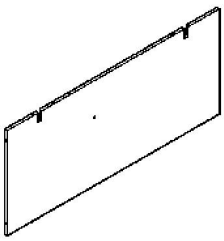
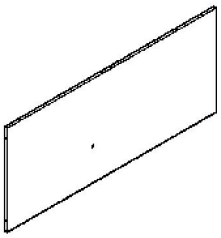
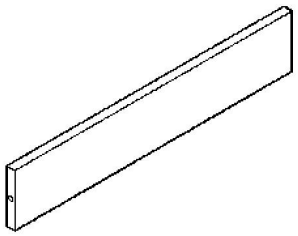
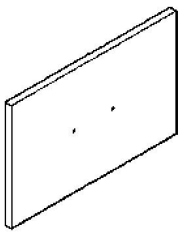
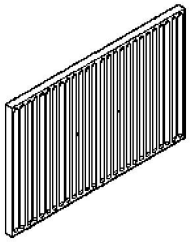
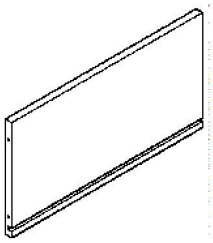
Gracias por comprar este producto. Para que su electrodoméstico le sirva mejor, lea todas las instrucciones de este manual del usuario. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

IT

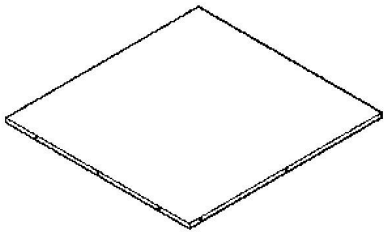
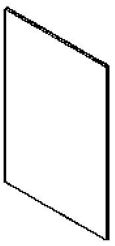
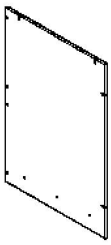
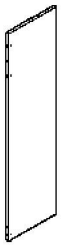
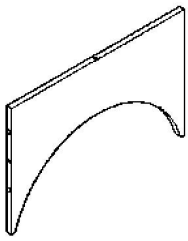
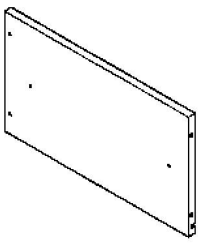
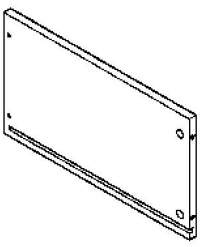
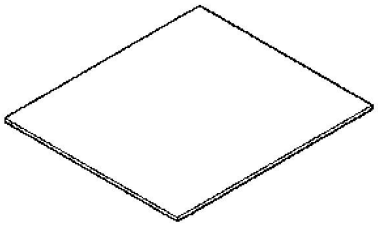
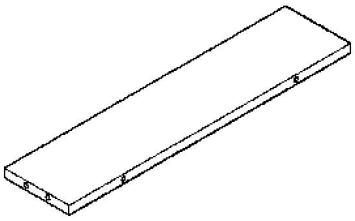
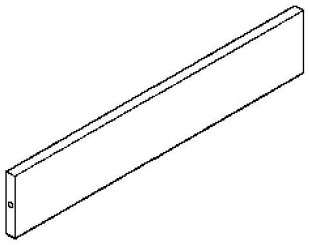
Caro Cliente,

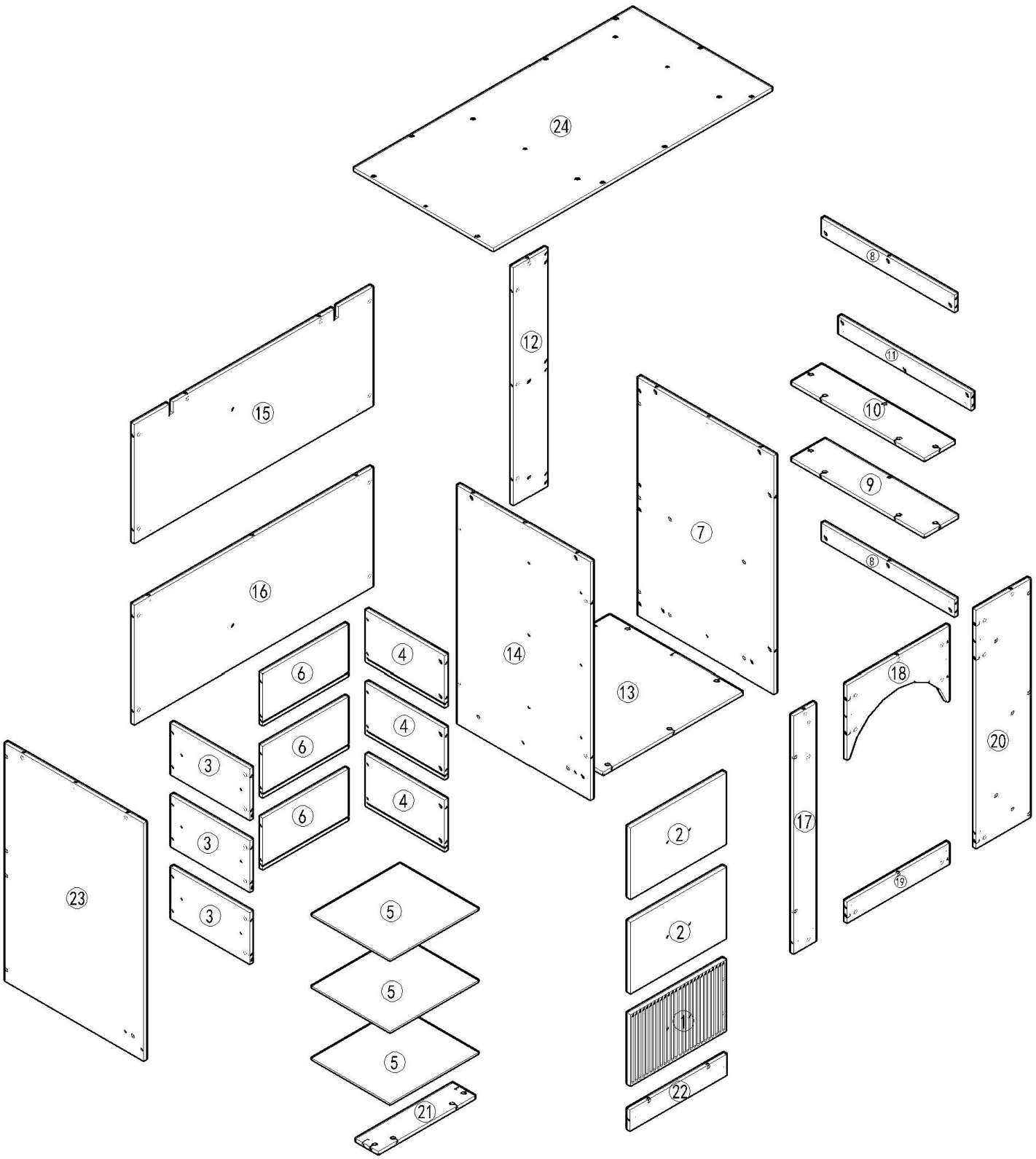
Grazie per aver acquistato questo prodotto. Per servirti meglio con questo apparecchio ti prego di leggere tutte le istruzioni in presente manuale utente. In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

N883P473744N

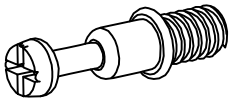
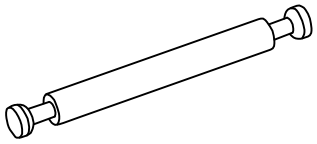
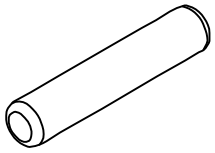
		
㉔×1	⑨×1	⑩×1
		
⑭×1	⑧×2	⑪×1
		
⑮×1	⑯×1	⑲×1
		
②×2	①×1	⑥×3

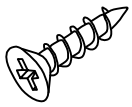
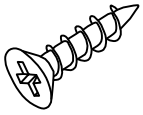
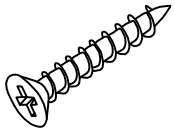
N883P473745N

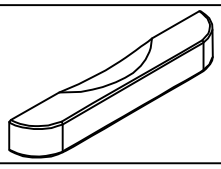
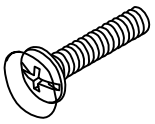
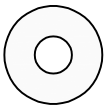
		
⑬×1	⑫×1	㉓×1
		
⑦×1	⑰×1	⑳×1
		
⑱×1	③×3	④×3
		
⑤×3	㉑×1	㉒×1

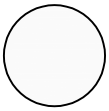
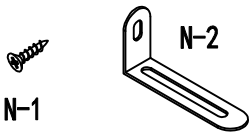

24
12
15
16
14
7
8
11
10
9
8
6
6
6
4
4
4
3
3
3
13
18
20
17
19
23
5
5
5
21
2
2
1
22

PARTS N883P473744N

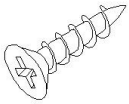
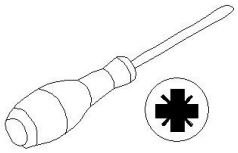
A×66	B×6	C×78	D×22
			
Ø6*17mm	Ø6*64mm	Ø12*mm	Ø6*30mm

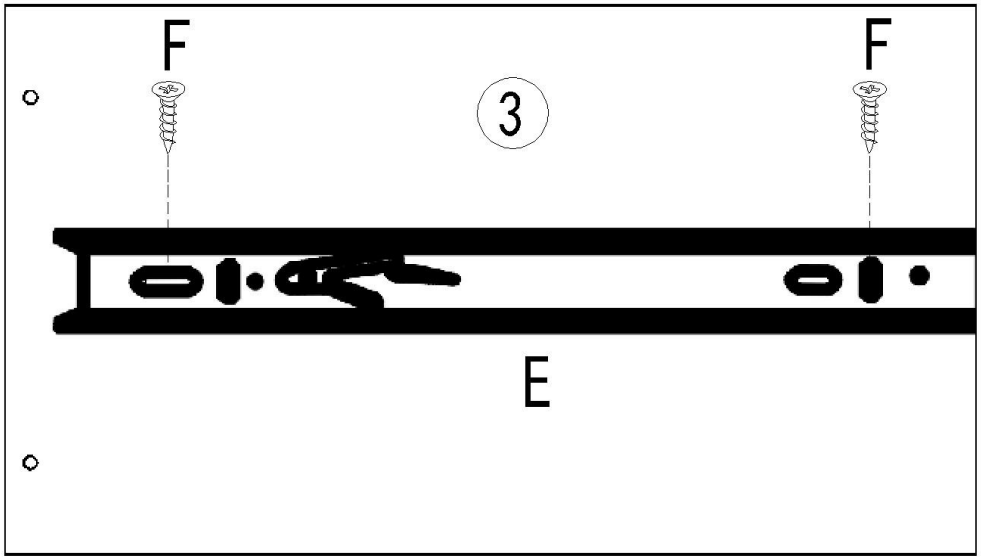
E×6	F×24	G×6	H×12
			
Ø340*35mm	Ø3*12mm	Ø3*15mm	Ø3*30

I×3	J×6	K×12	L×4
			
	Ø3*22mm		Ø6*38mm

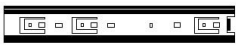
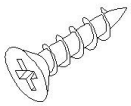
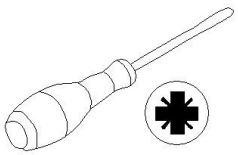
M×8	N×2	O×2
		

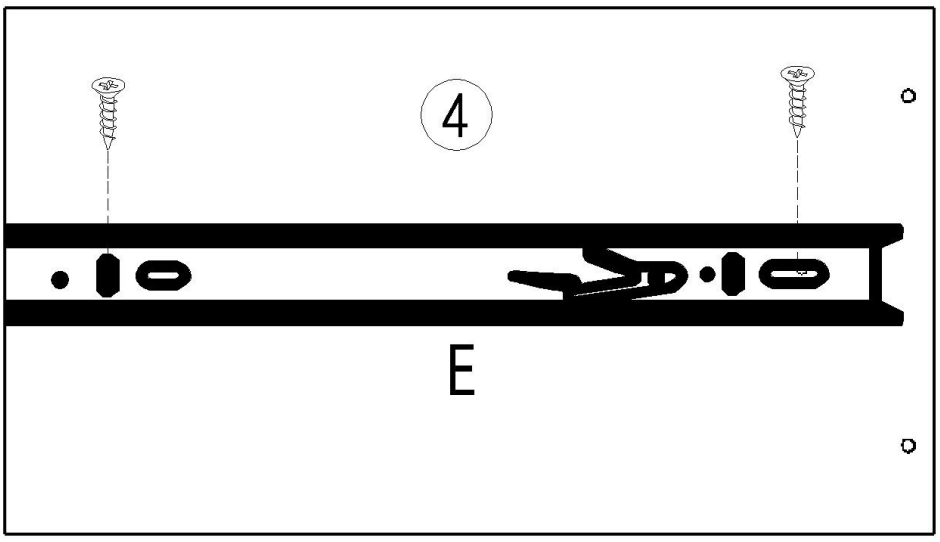
1

EX3	FX6	
 Ø340*35mm	 Ø3*12mm	

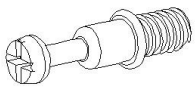


2

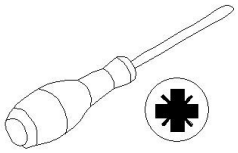
EX3	FX6	
 Ø340*35mm	 Ø3*12mm	

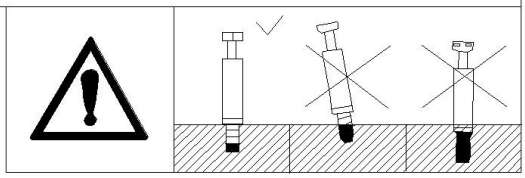


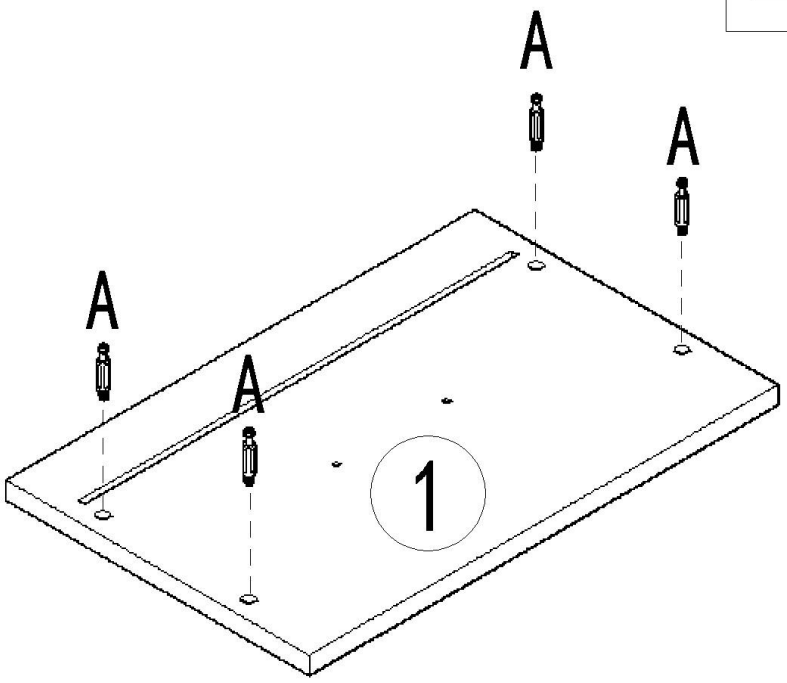
3



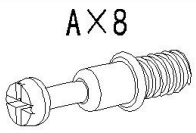
Ø6*17mm



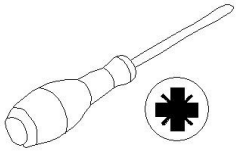


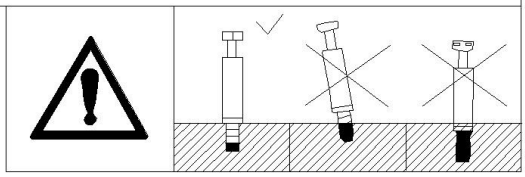


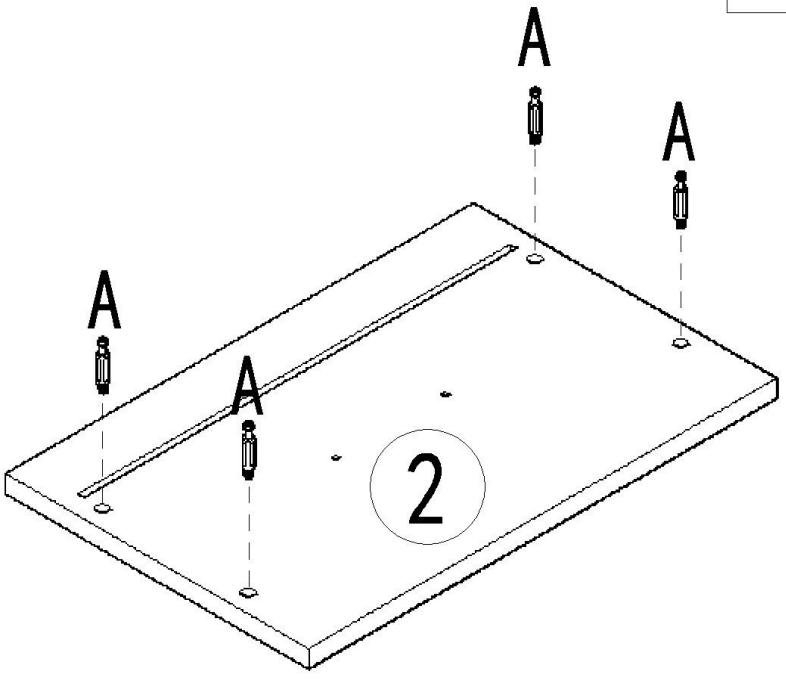
4



Ø6*17mm





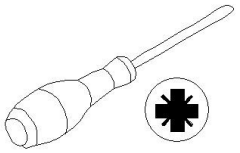


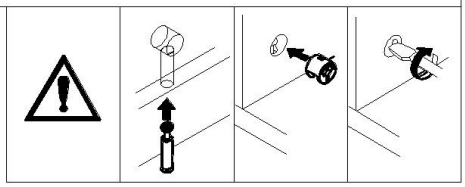
5

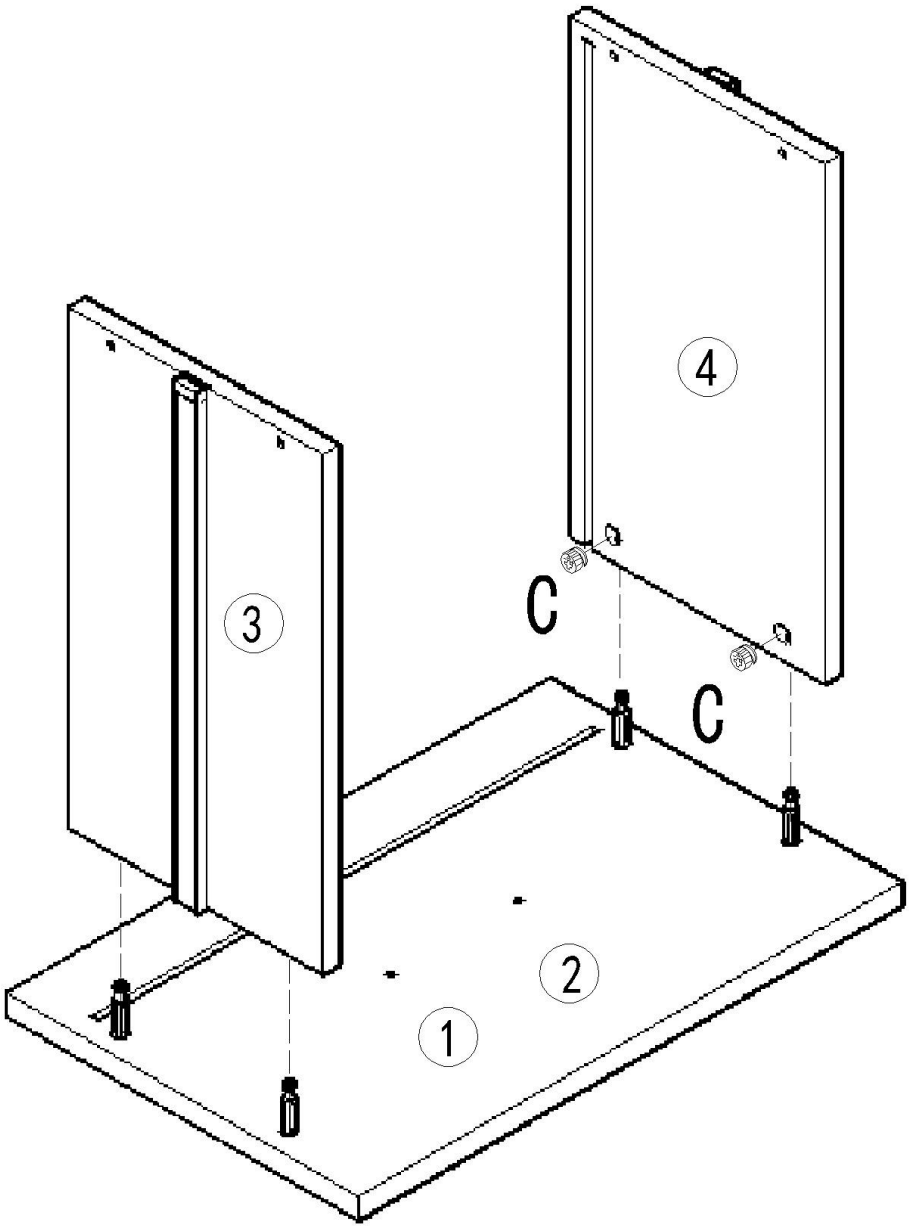
CX12



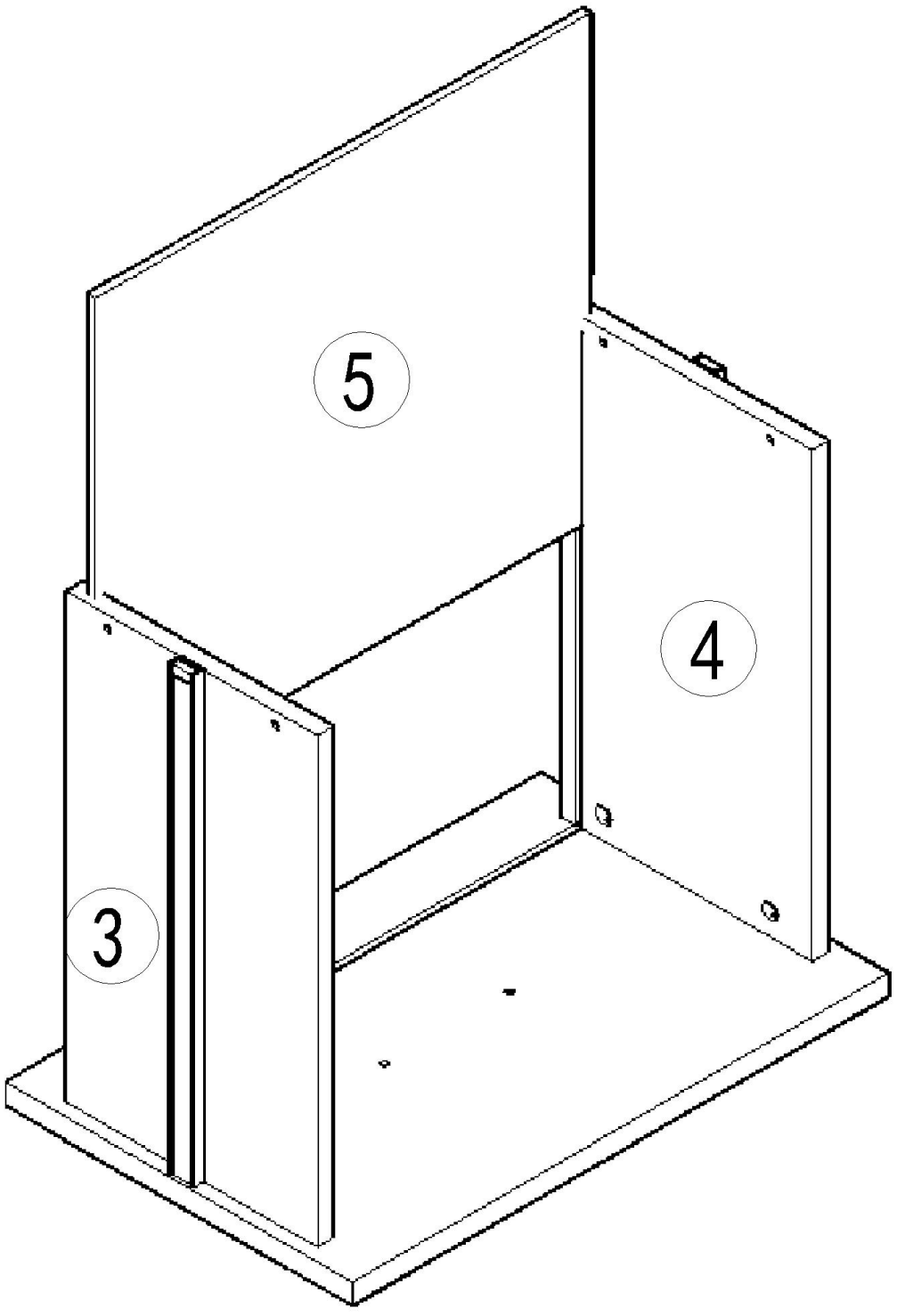
Ø12*mm







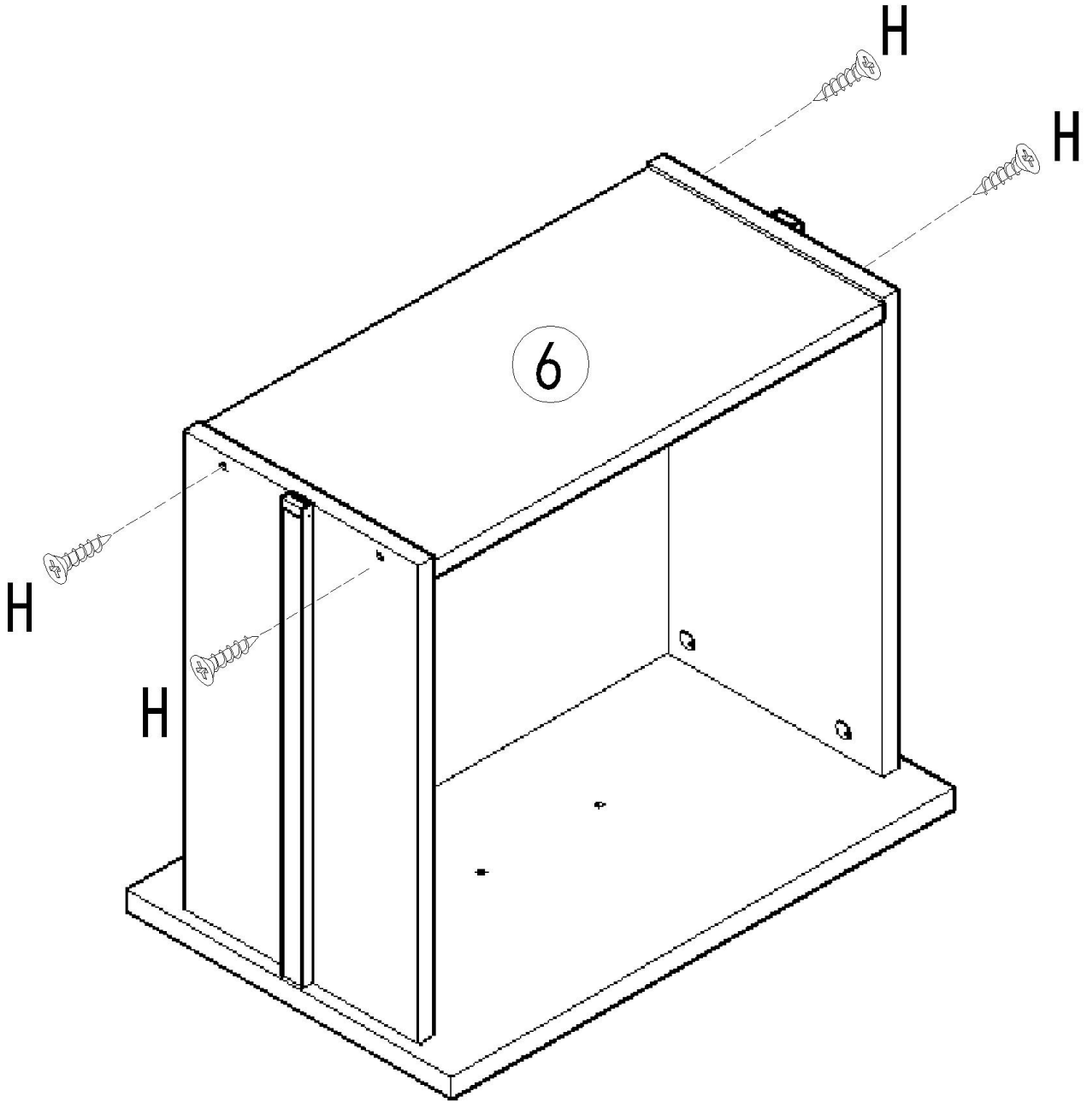
6



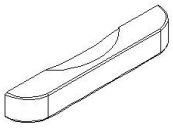
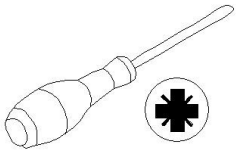
7

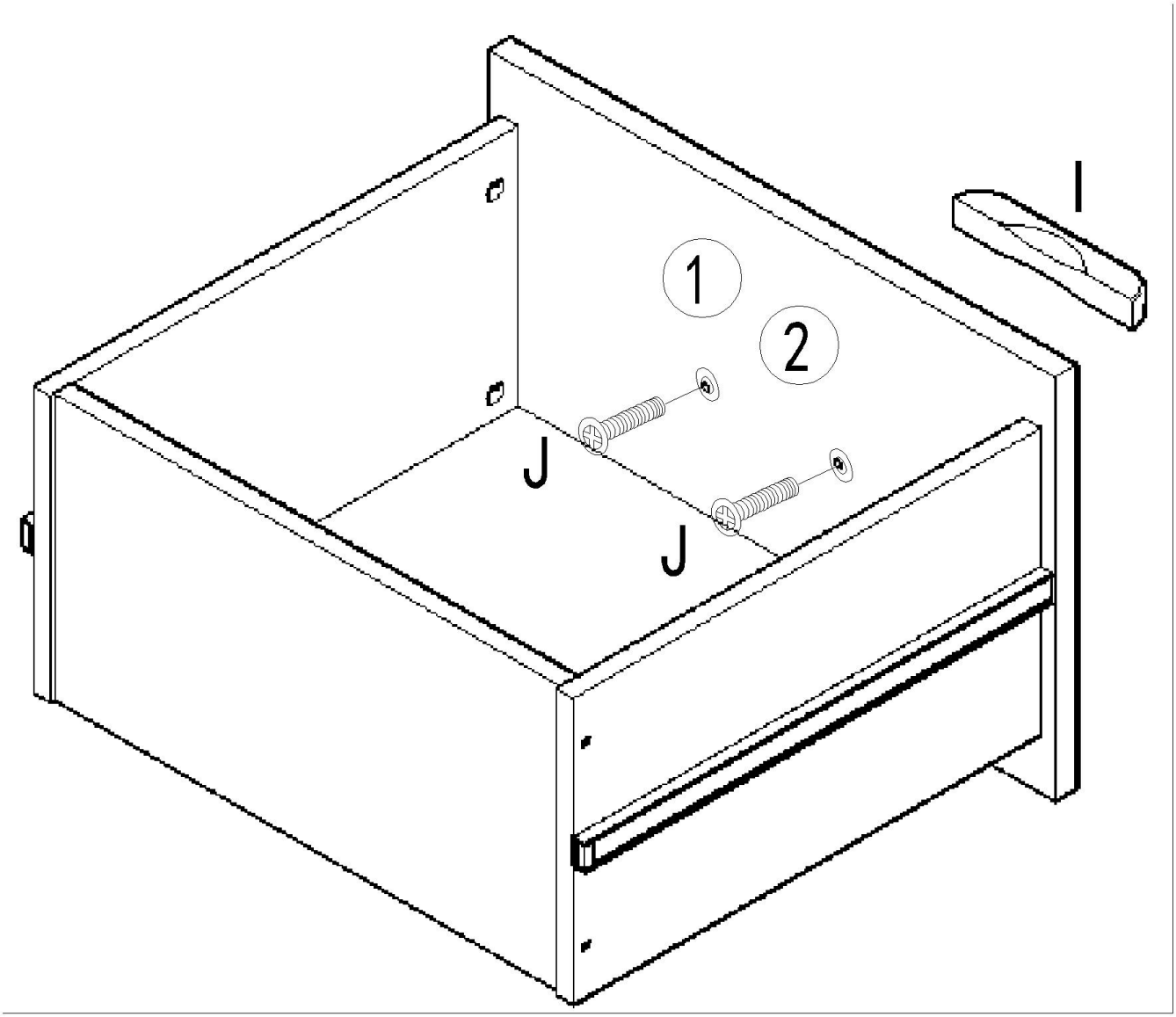
HX12

Ø3*30mm

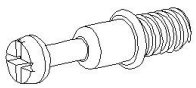


8

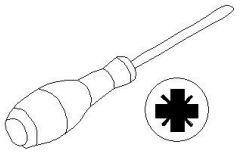
JX6	IX3	
 Ø3*22mm		

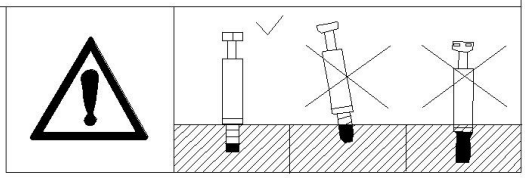


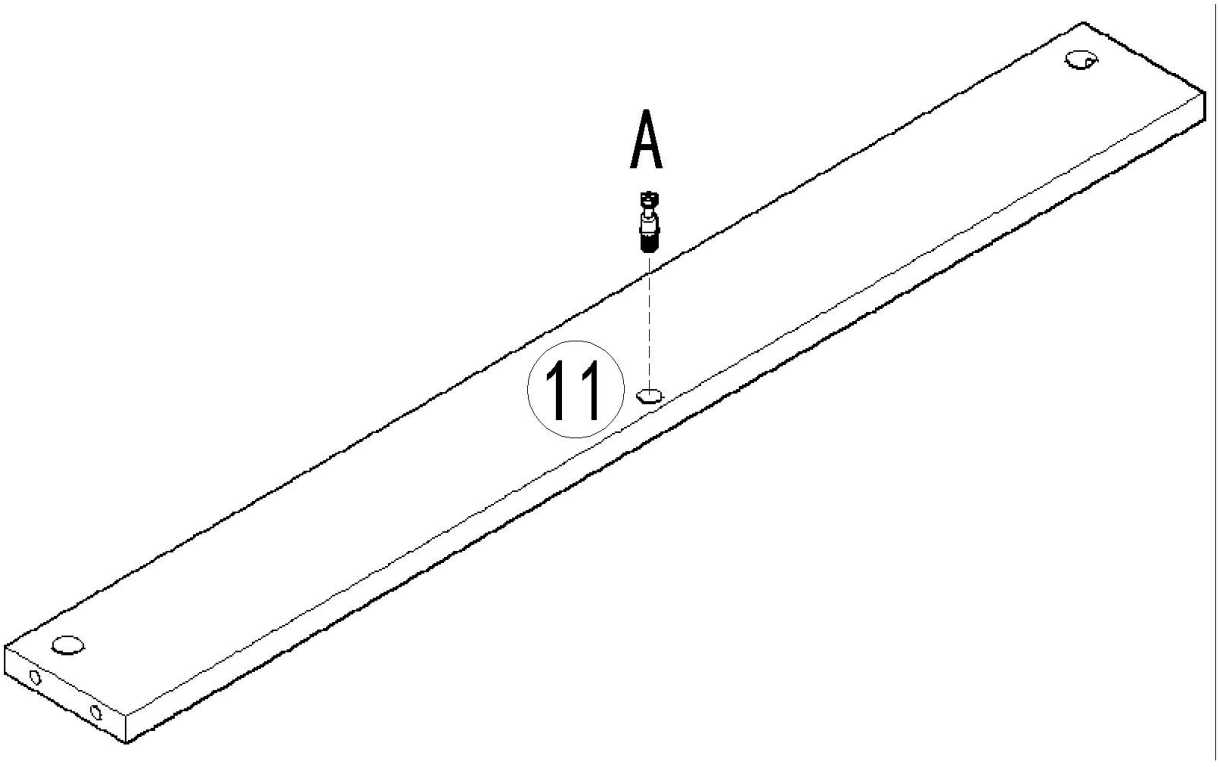
9



Ø6*17mm





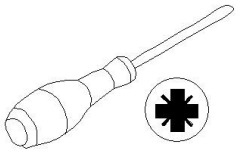


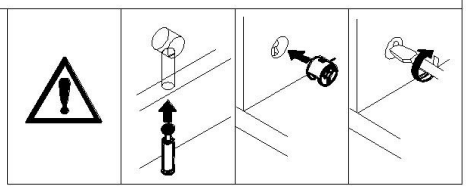
10

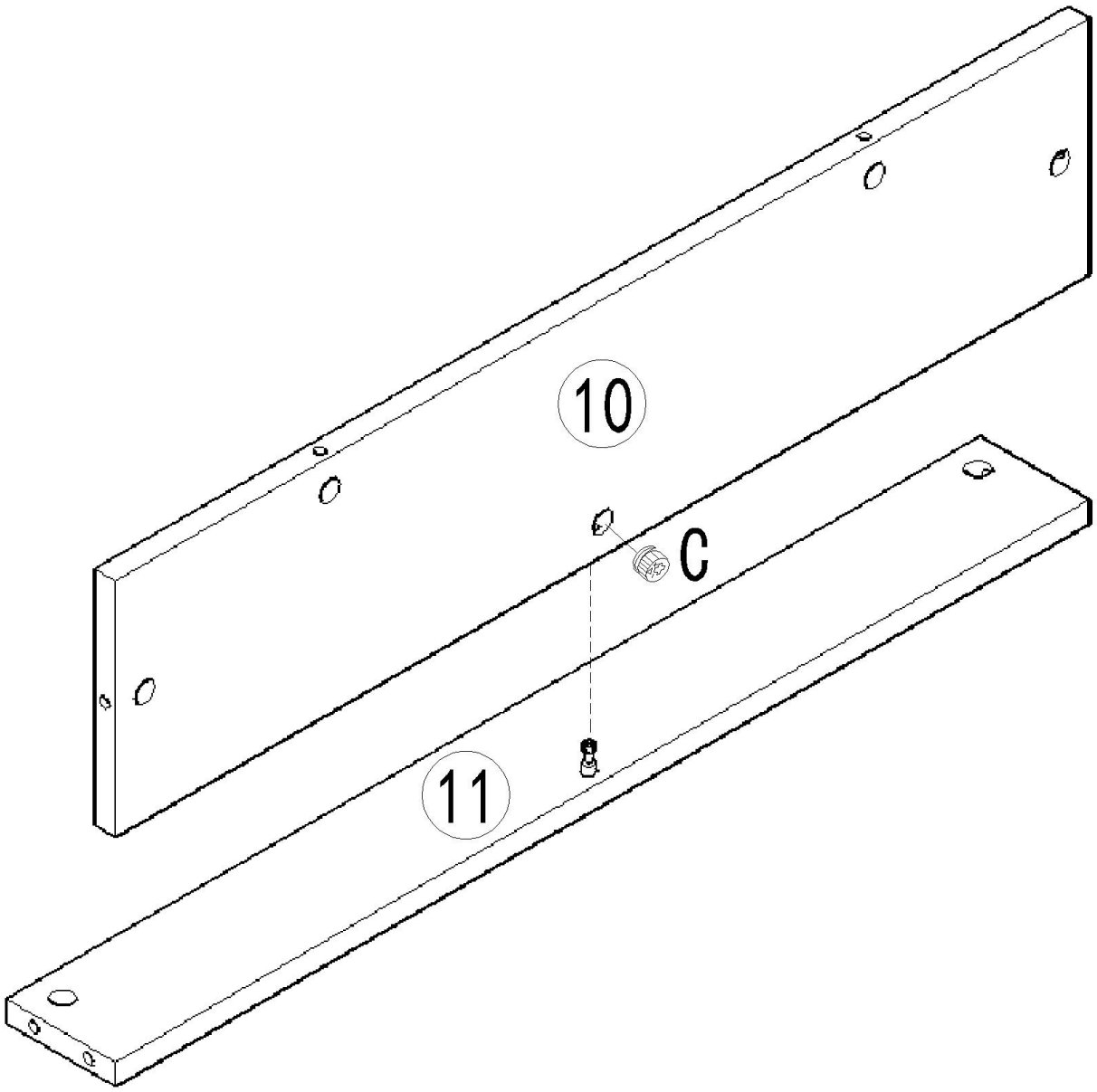
CX1



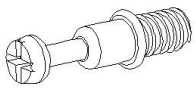
Ø12*mm



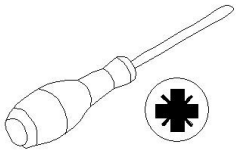




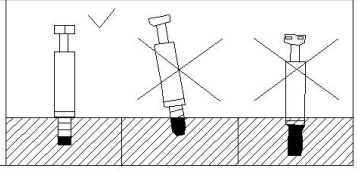
11

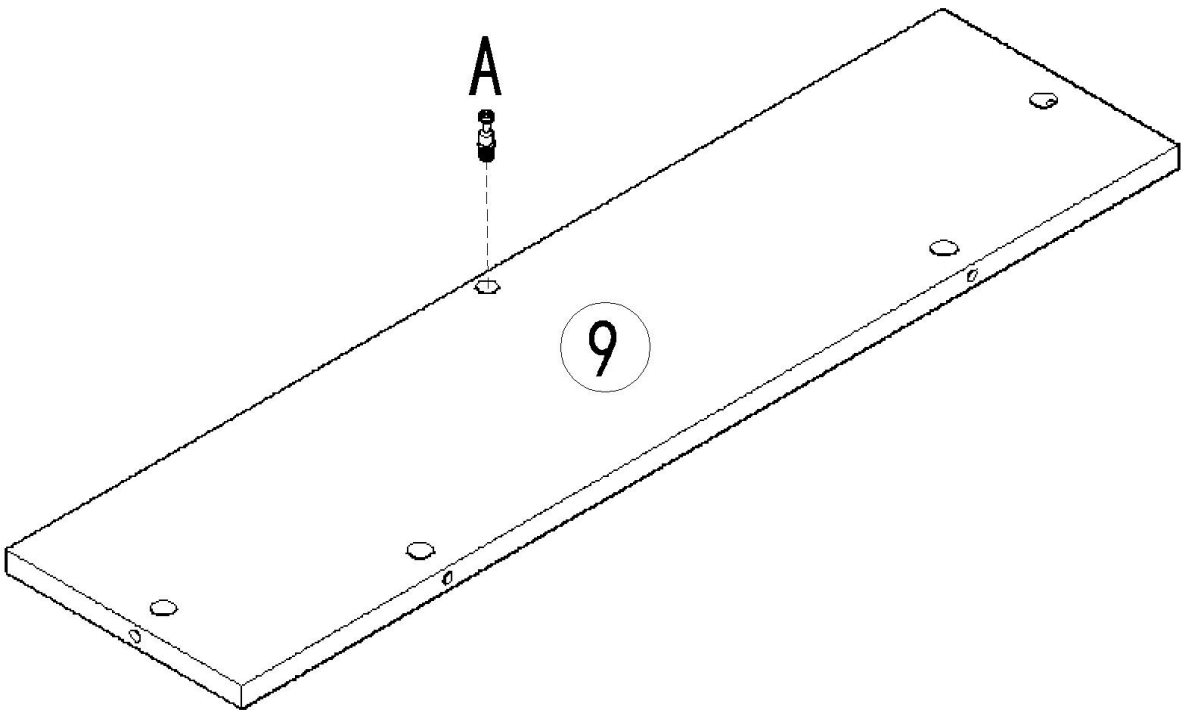


Ø6*17mm







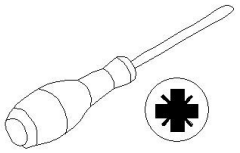


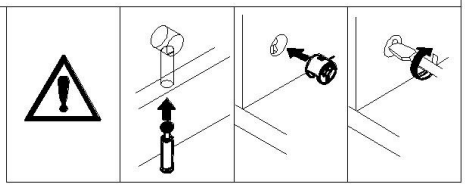
12

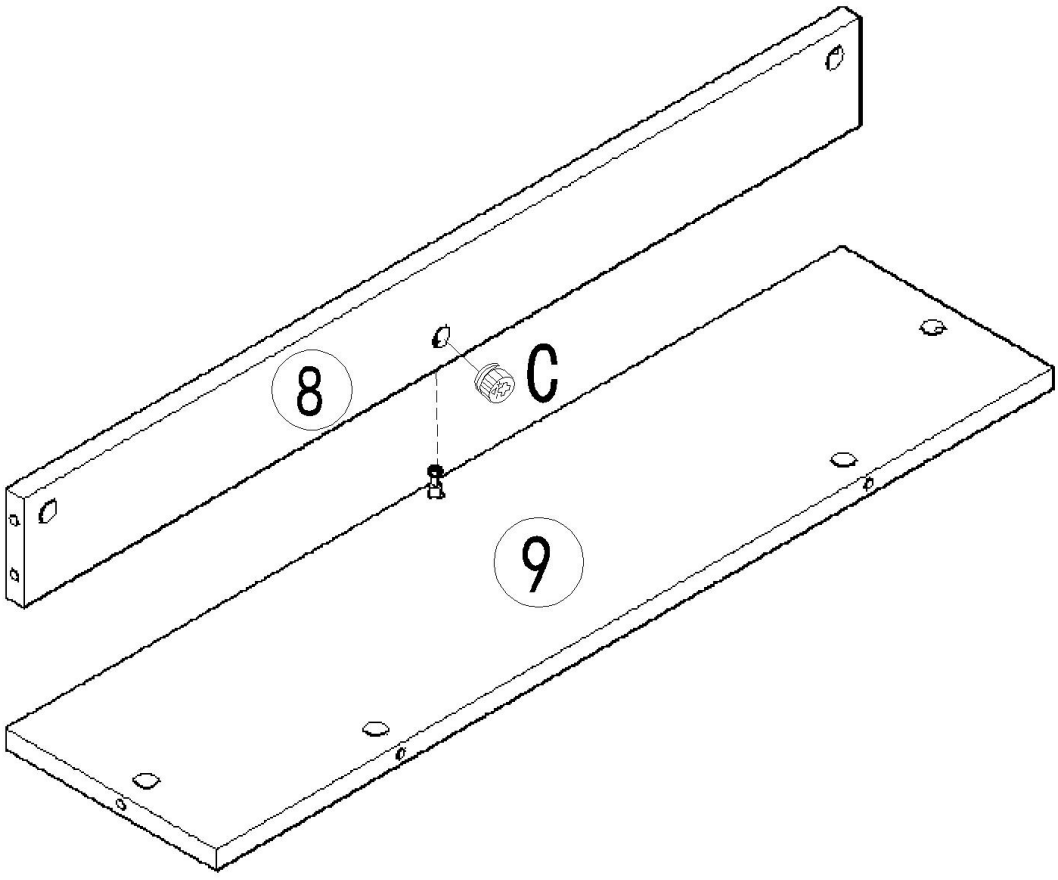
CX1



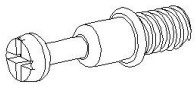
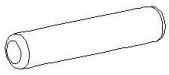
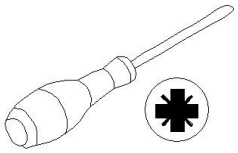
Ø12*mm

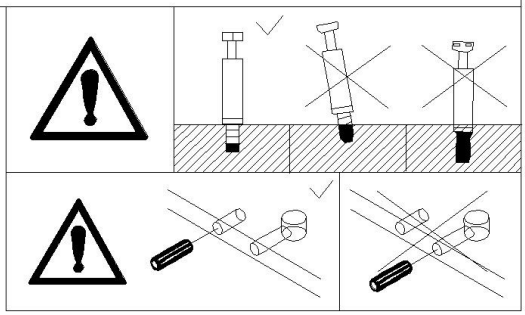


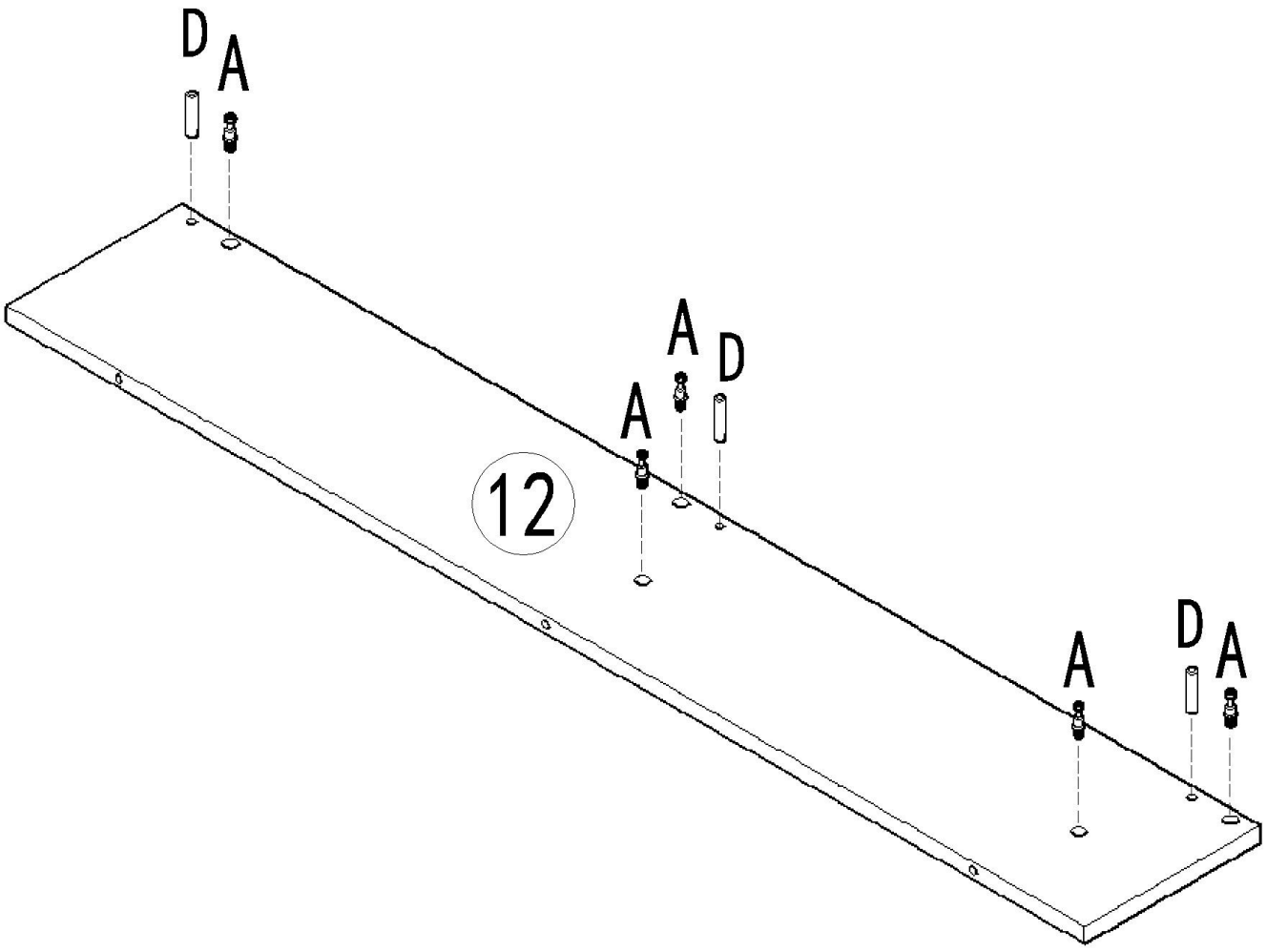




13

A×5	D×3	
 Ø6*17mm	 Ø6*30mm	



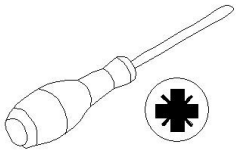


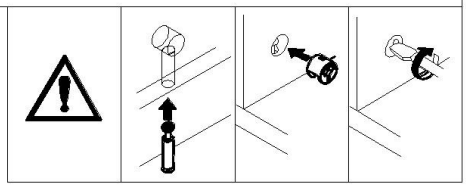
14

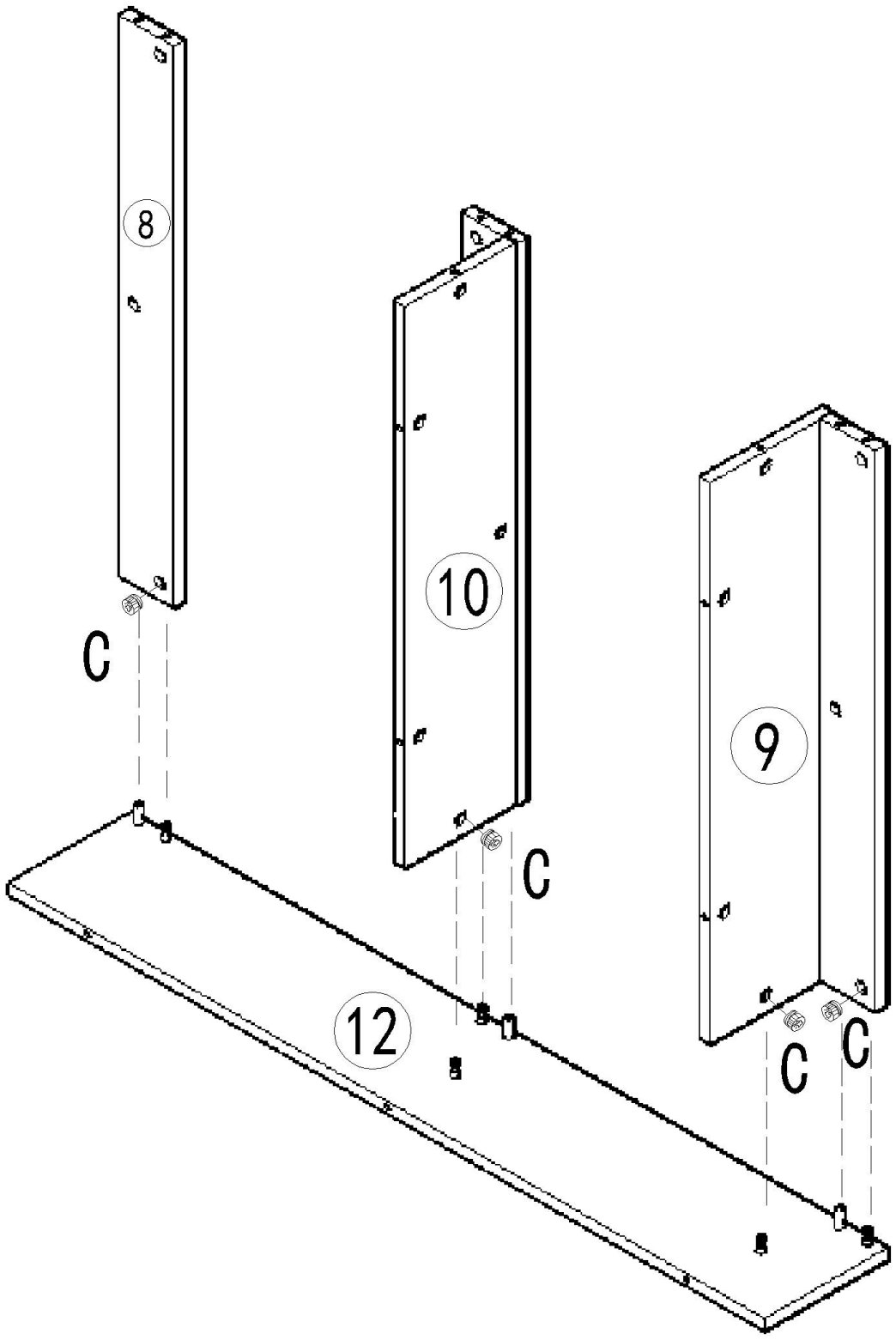
CX4



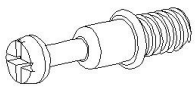
Ø12*mm



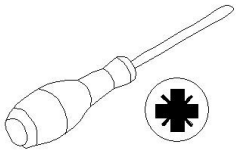


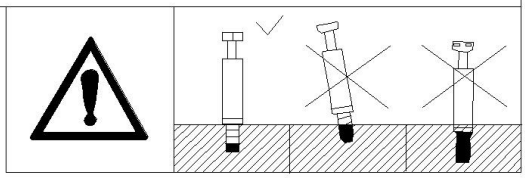


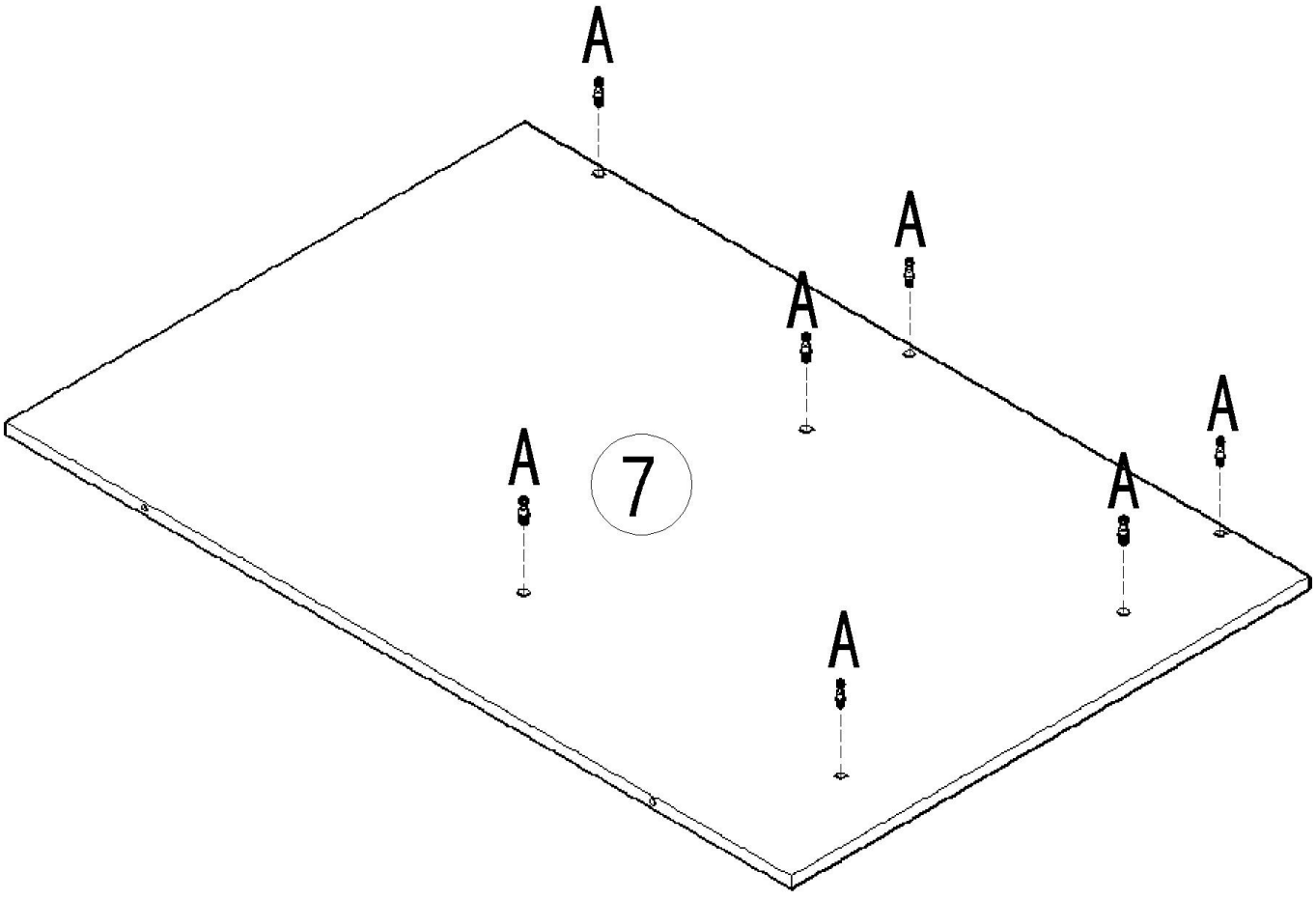
15



Ø6*17mm





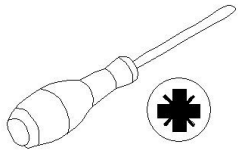


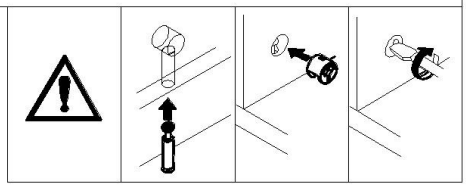
16

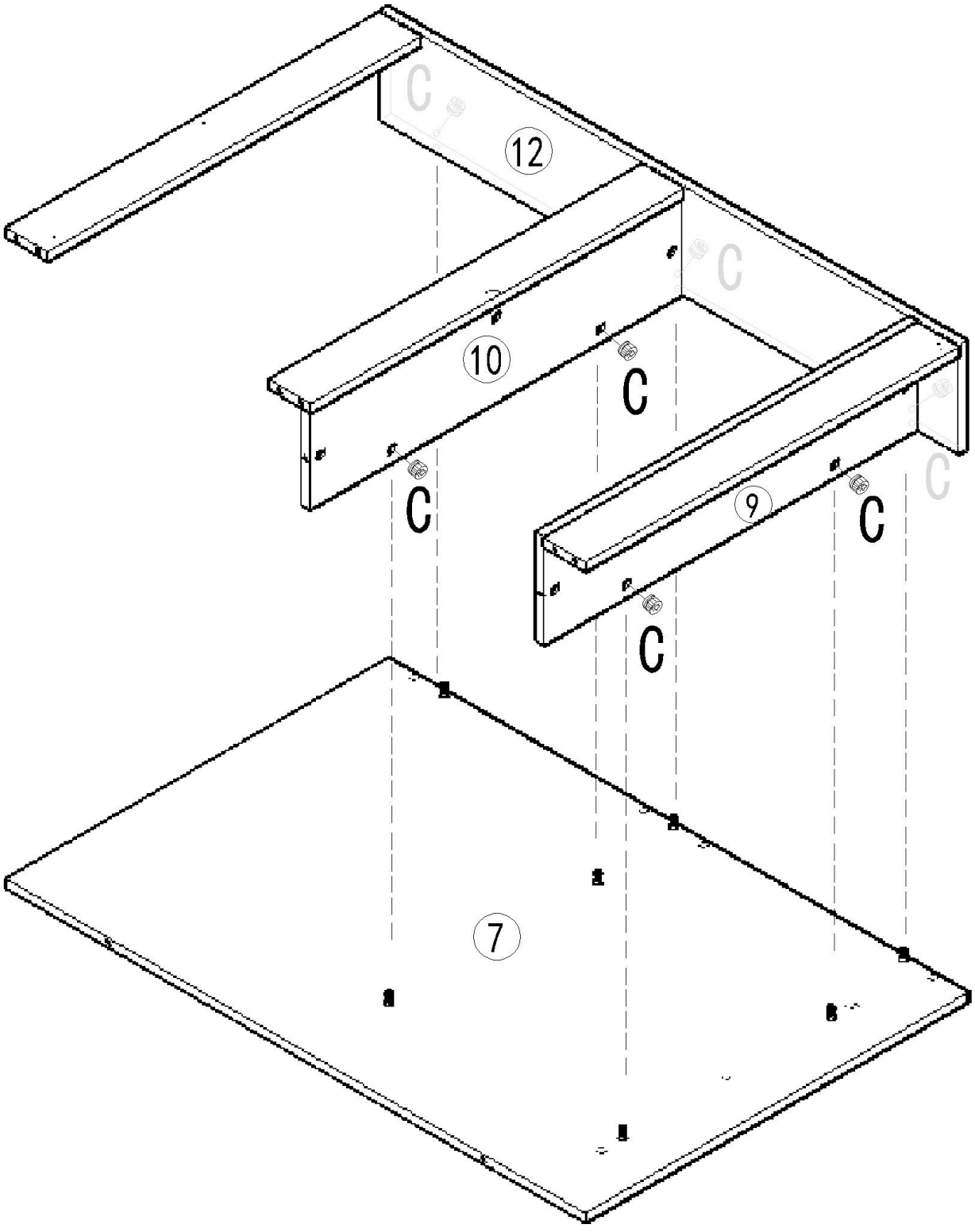
CX7



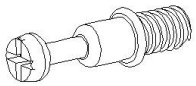
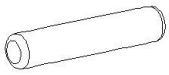
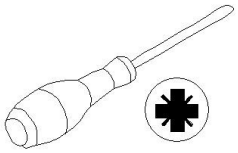
Ø12*mm

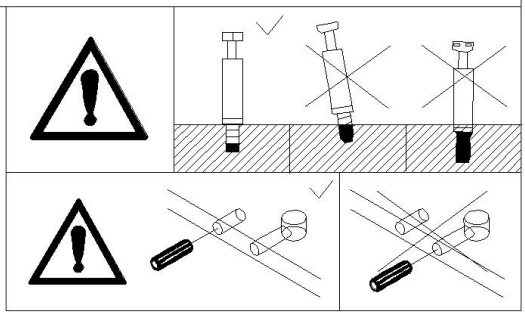


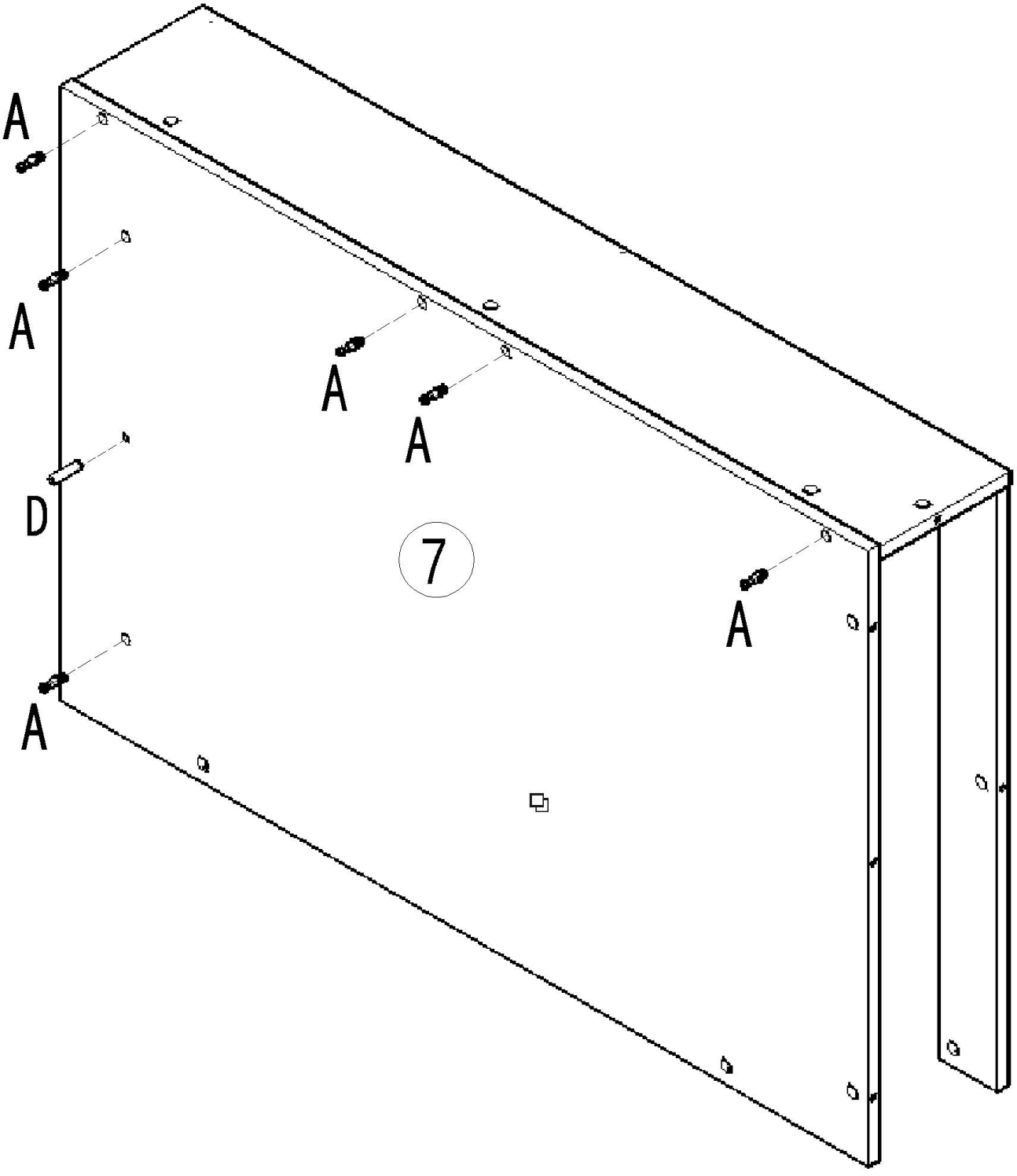




17

A×6	D×1	
 Ø6*17mm	 Ø6*30mm	



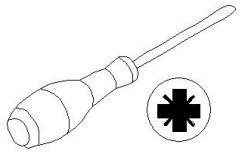


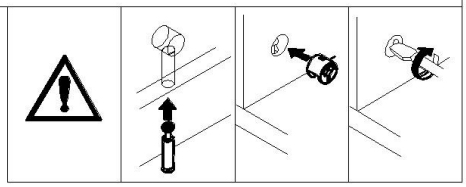
18

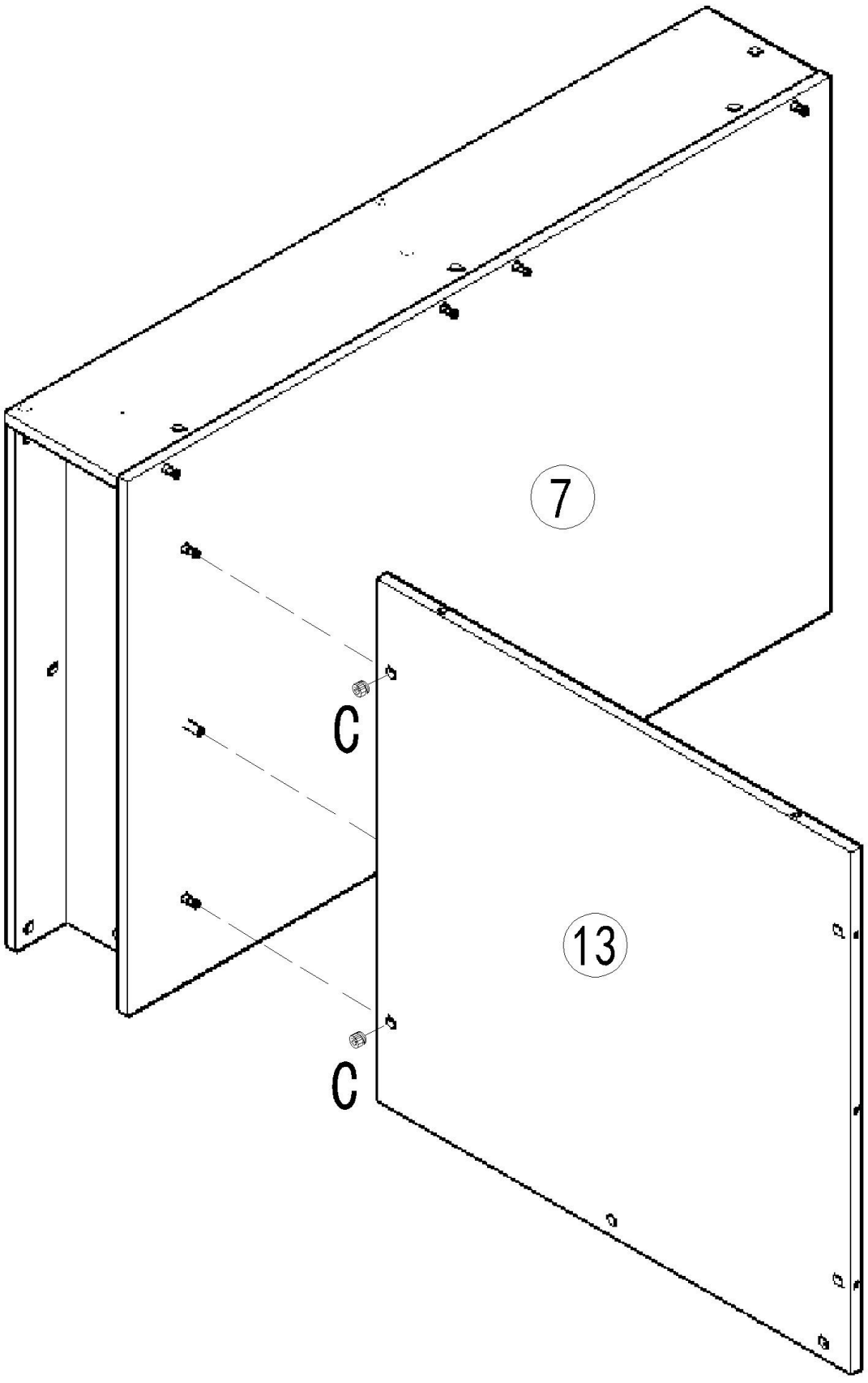
CX2



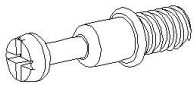
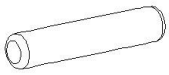
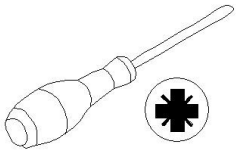
Ø12*mm

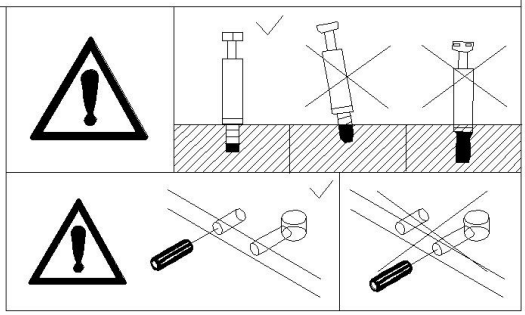


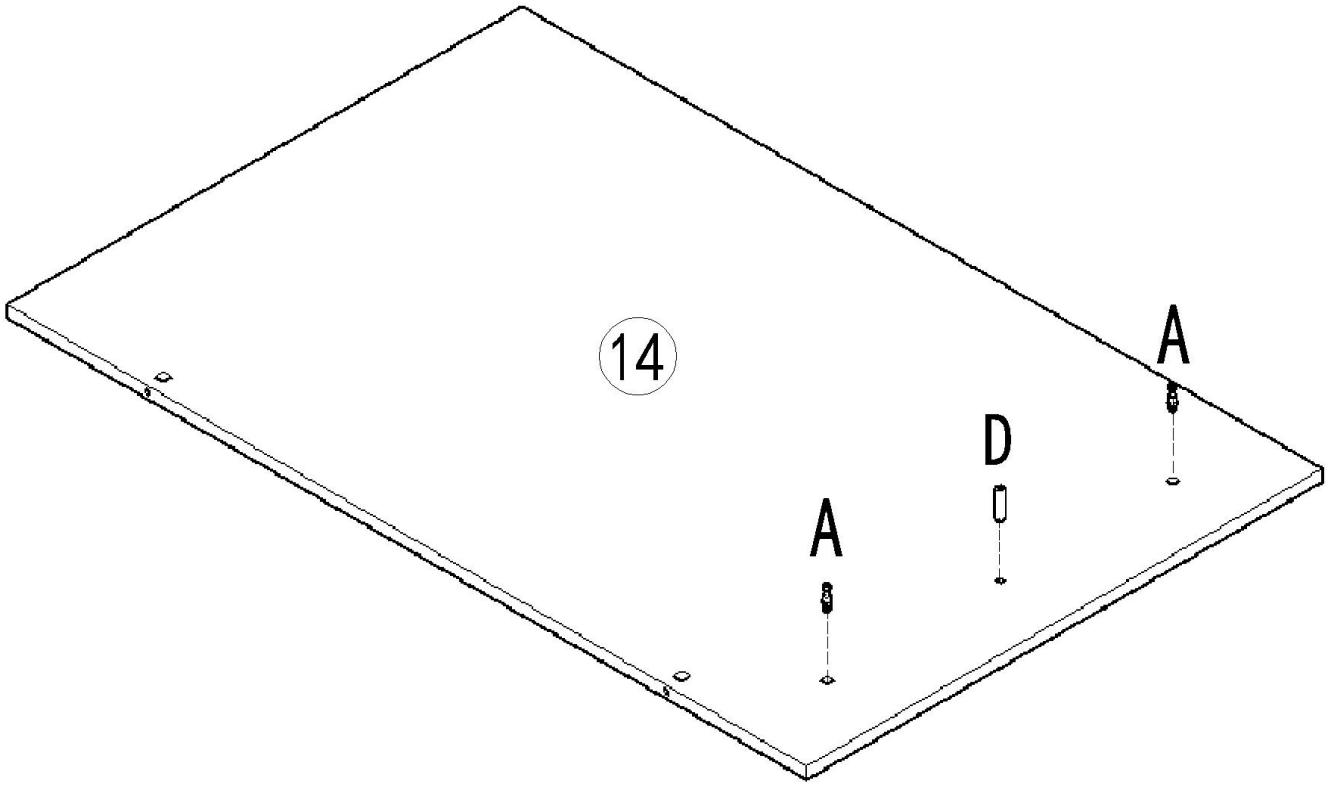




19

A×2	D×1	
 Ø6*17mm	 Ø6*30mm	





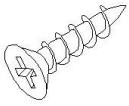
20

EX3

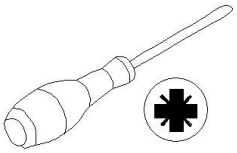


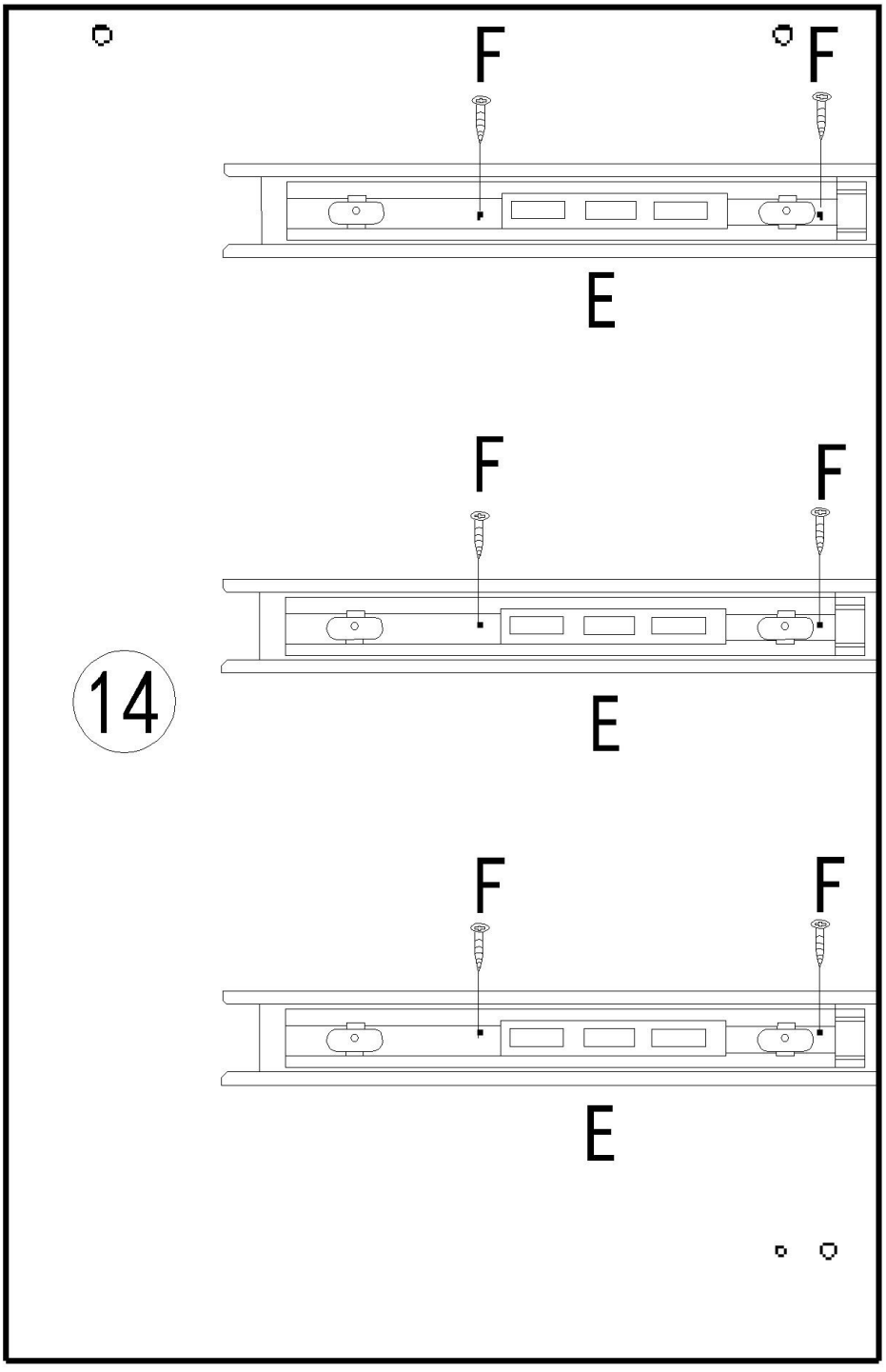
Ø340*35mm

FX6



Ø3*12mm



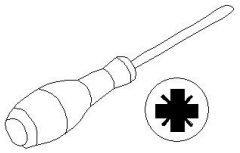


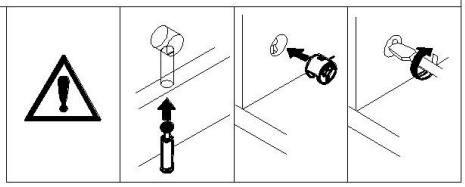
21

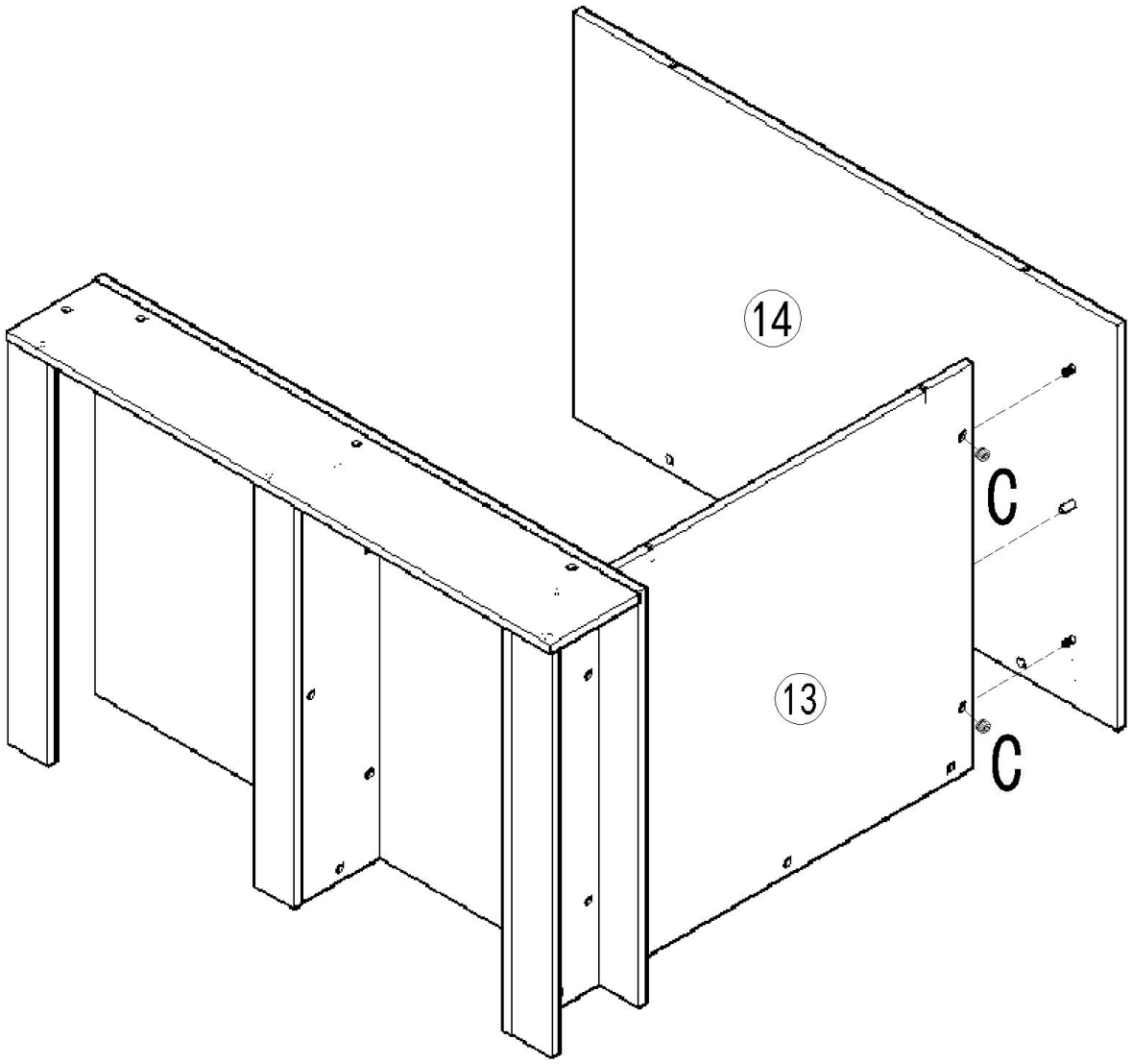
C×2



Ø12*mm

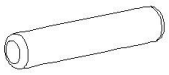




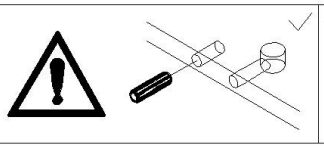


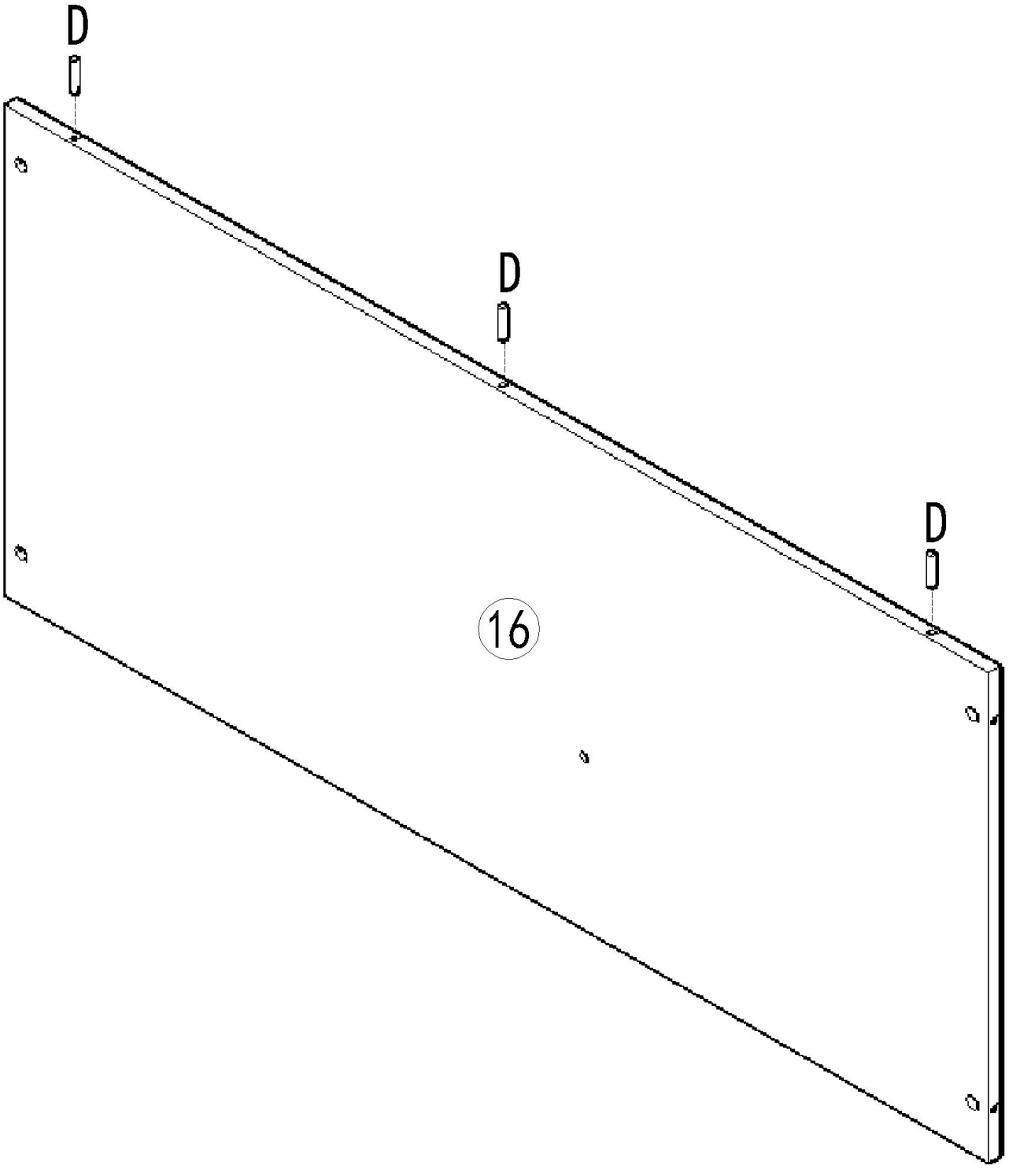
22

D×3

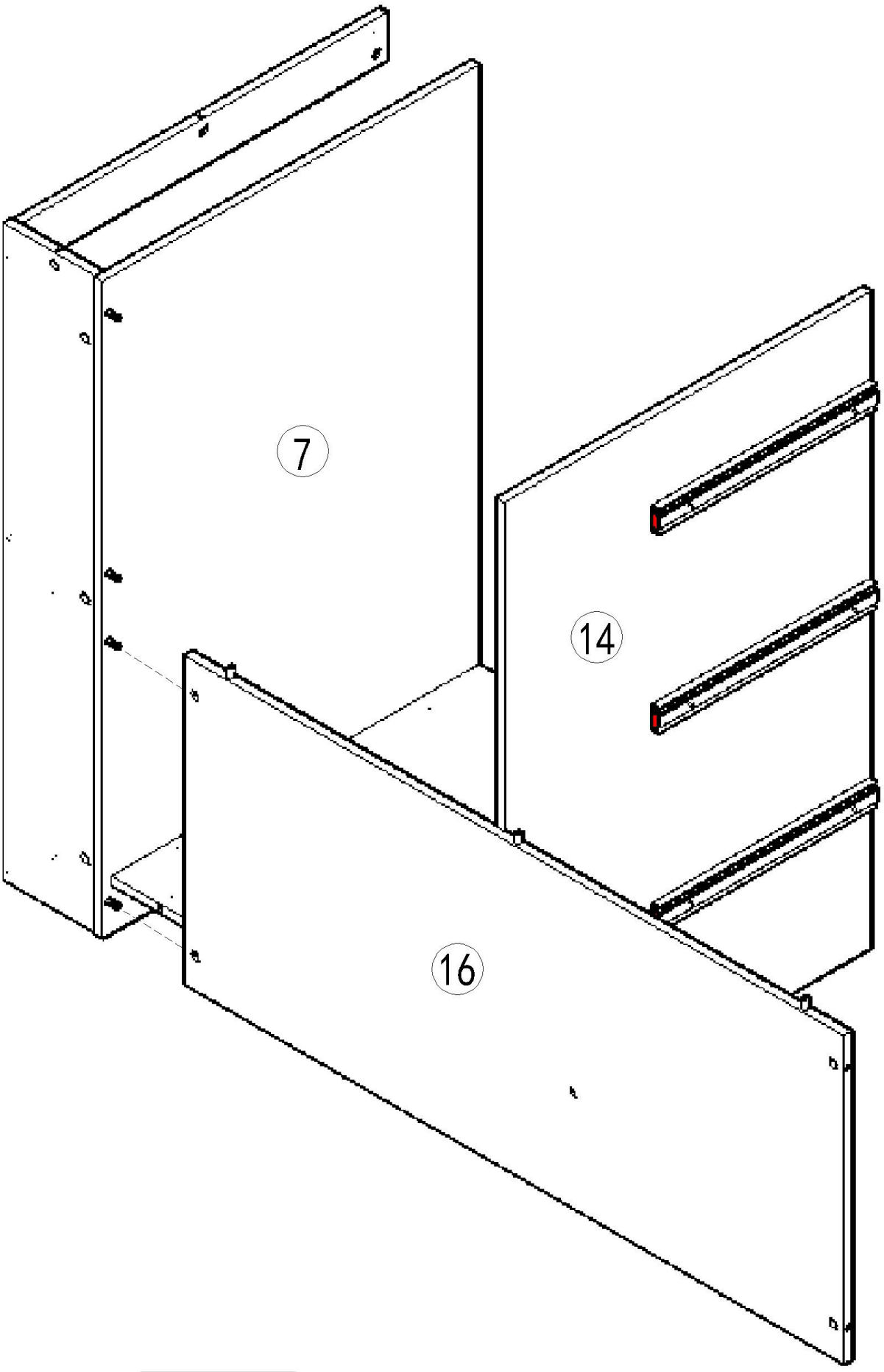


Ø6*30mm

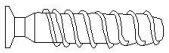
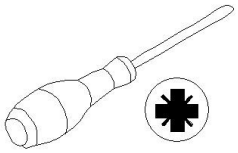


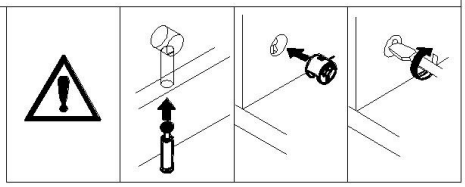


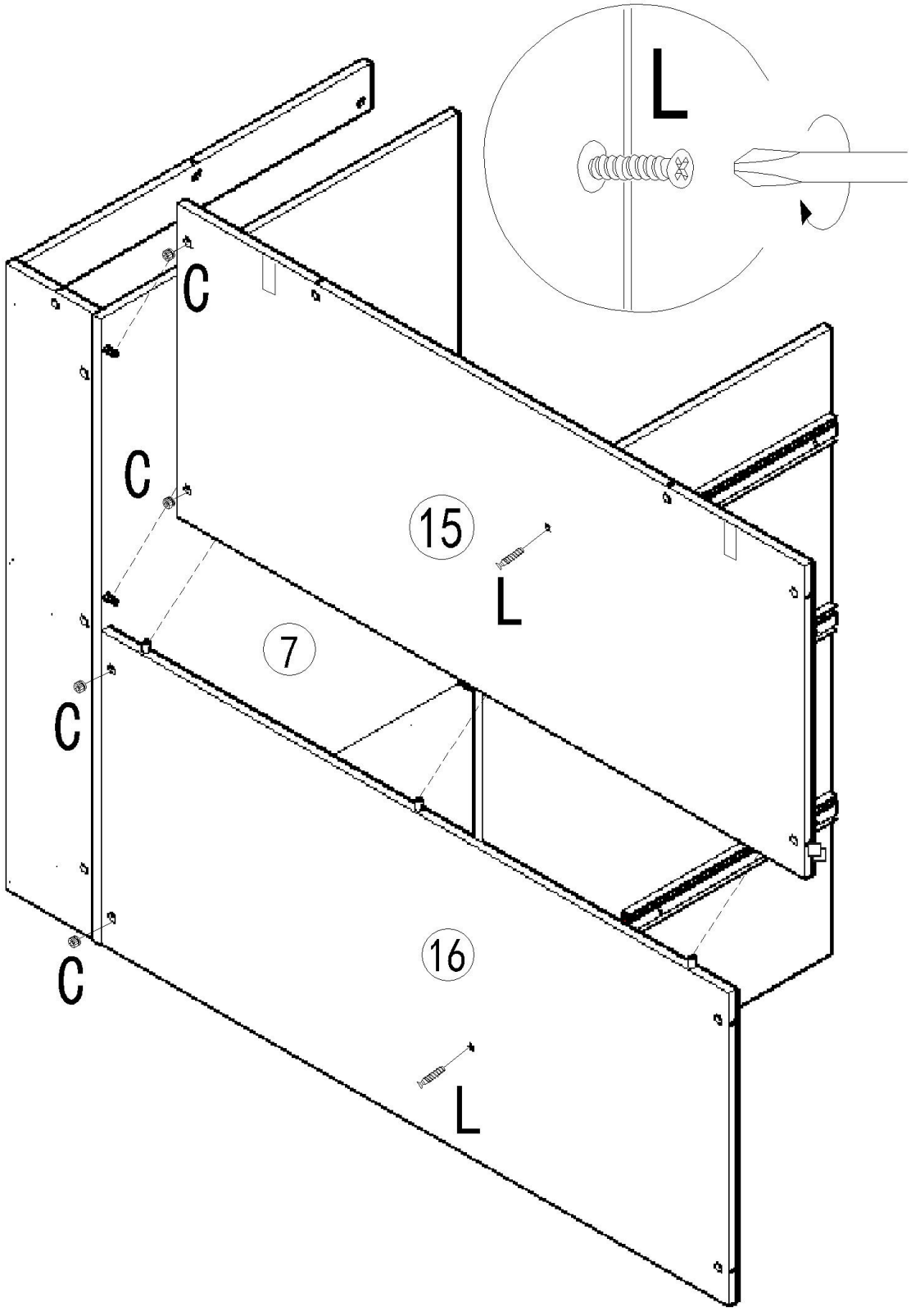
23



24

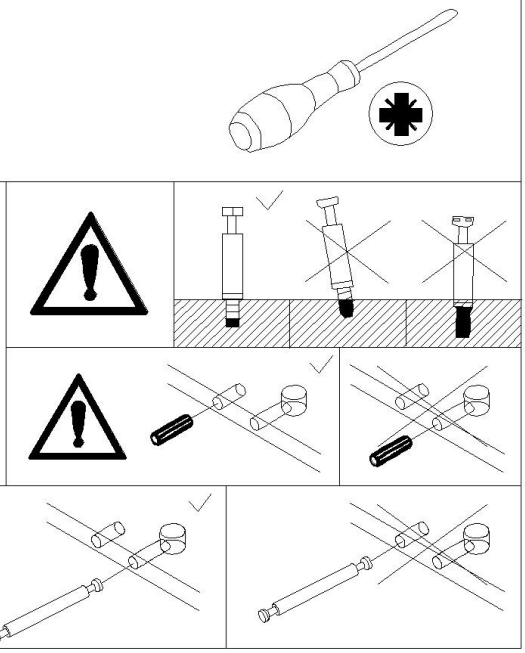
CX4	LX2	
 Ø12*mm	 Ø6*38mm	

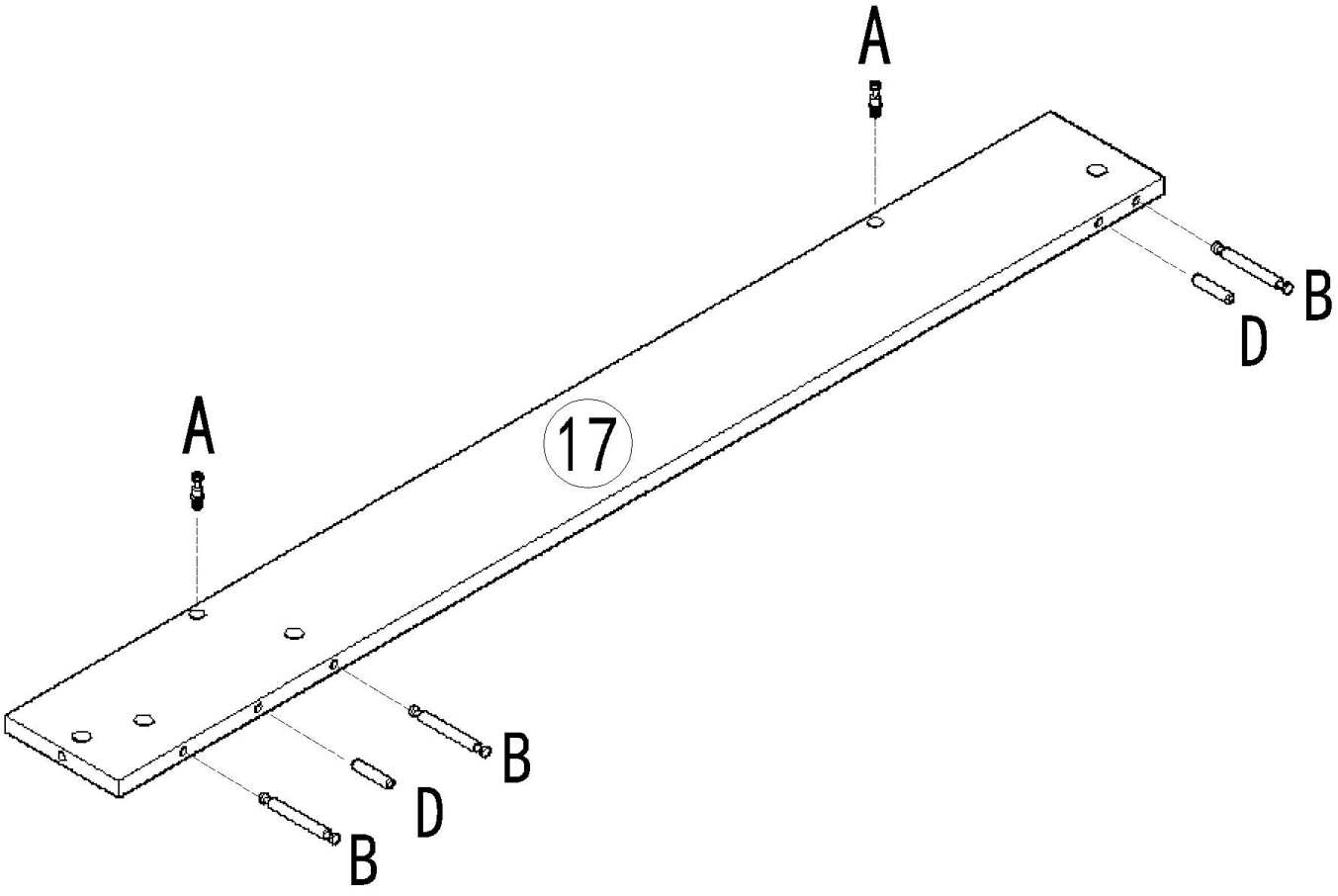




25

A×2	D×2	B×3	
Ø6*17mm	Ø6*30mm	Ø6*64mm	



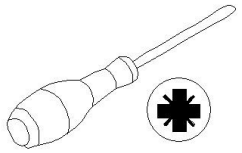


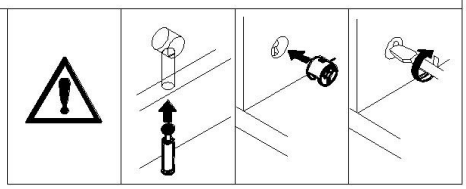
26

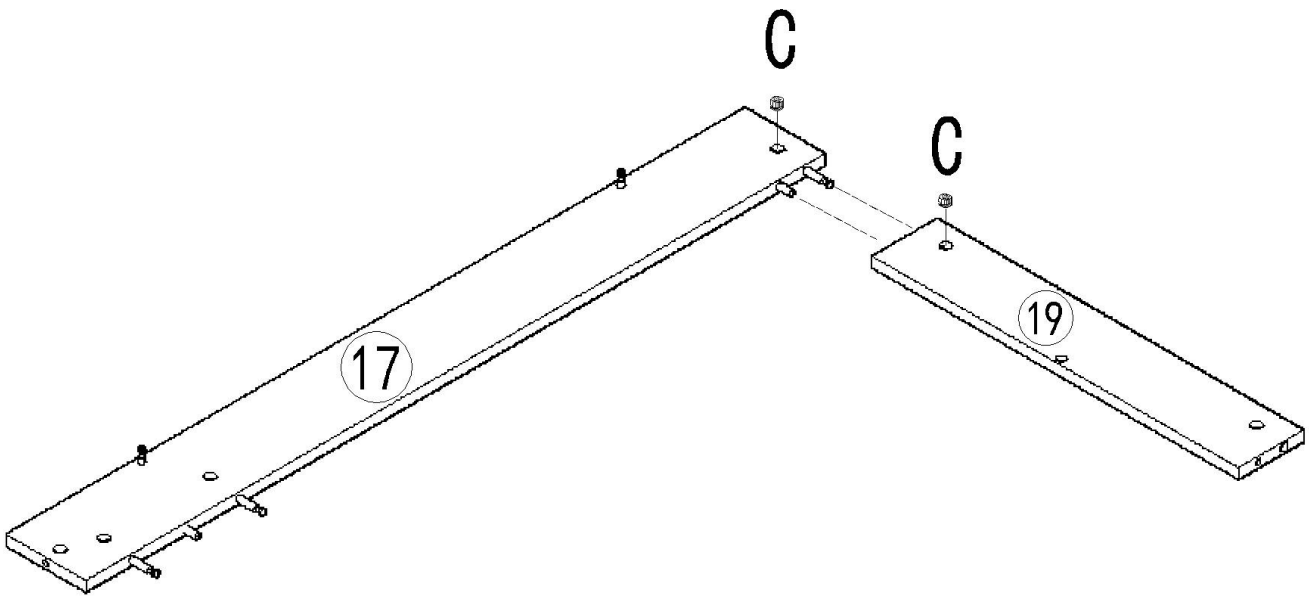
C×2



Ø12*mm





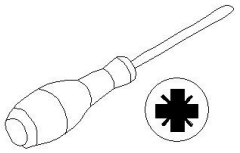


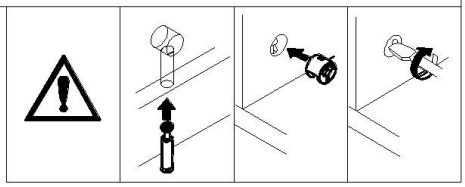
27

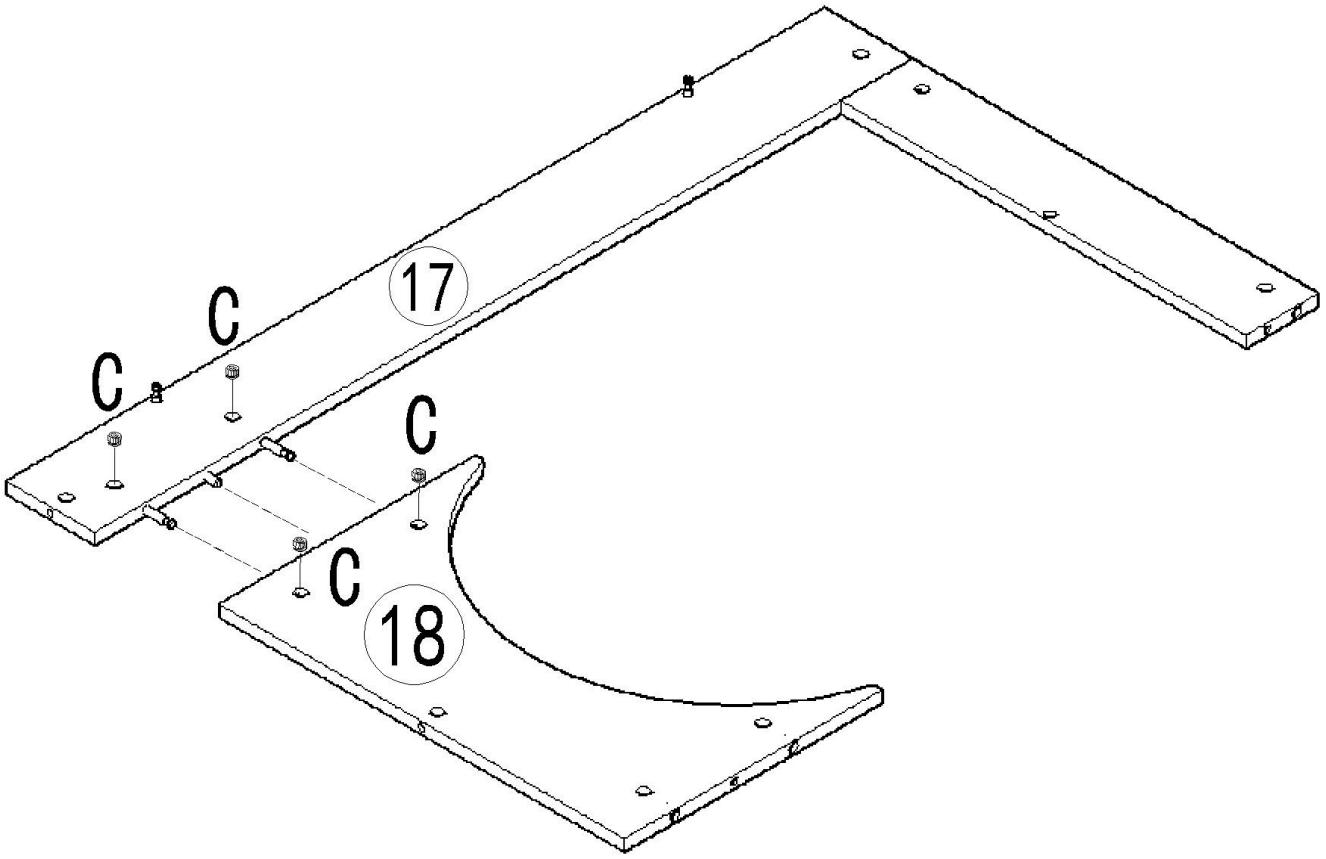
CX4



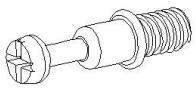
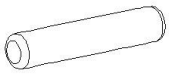
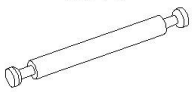
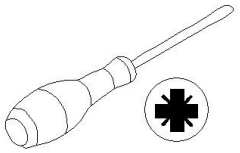
Ø12*mm

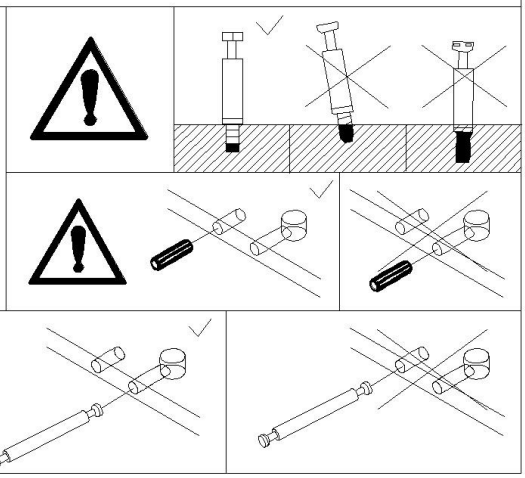


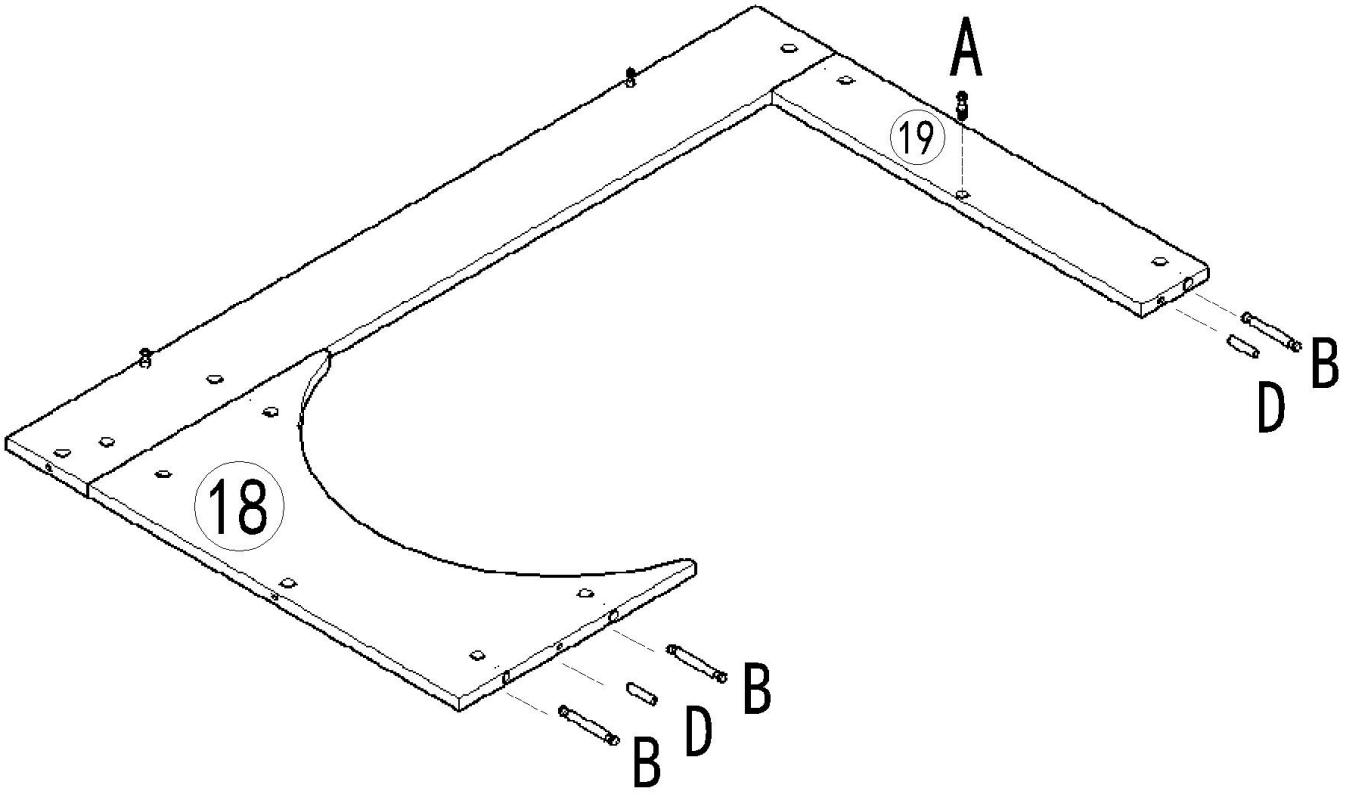




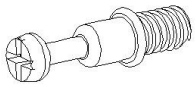
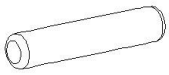
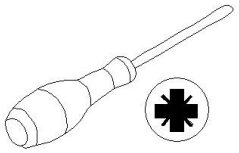
28

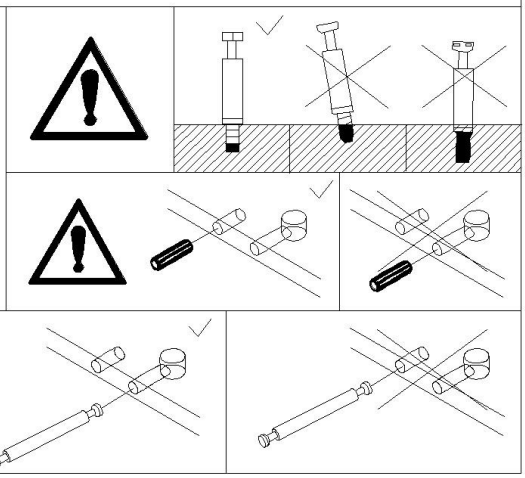
A×1	D×2	B×3	
 Ø6*17mm	 Ø6*30mm	 Ø6*64mm	

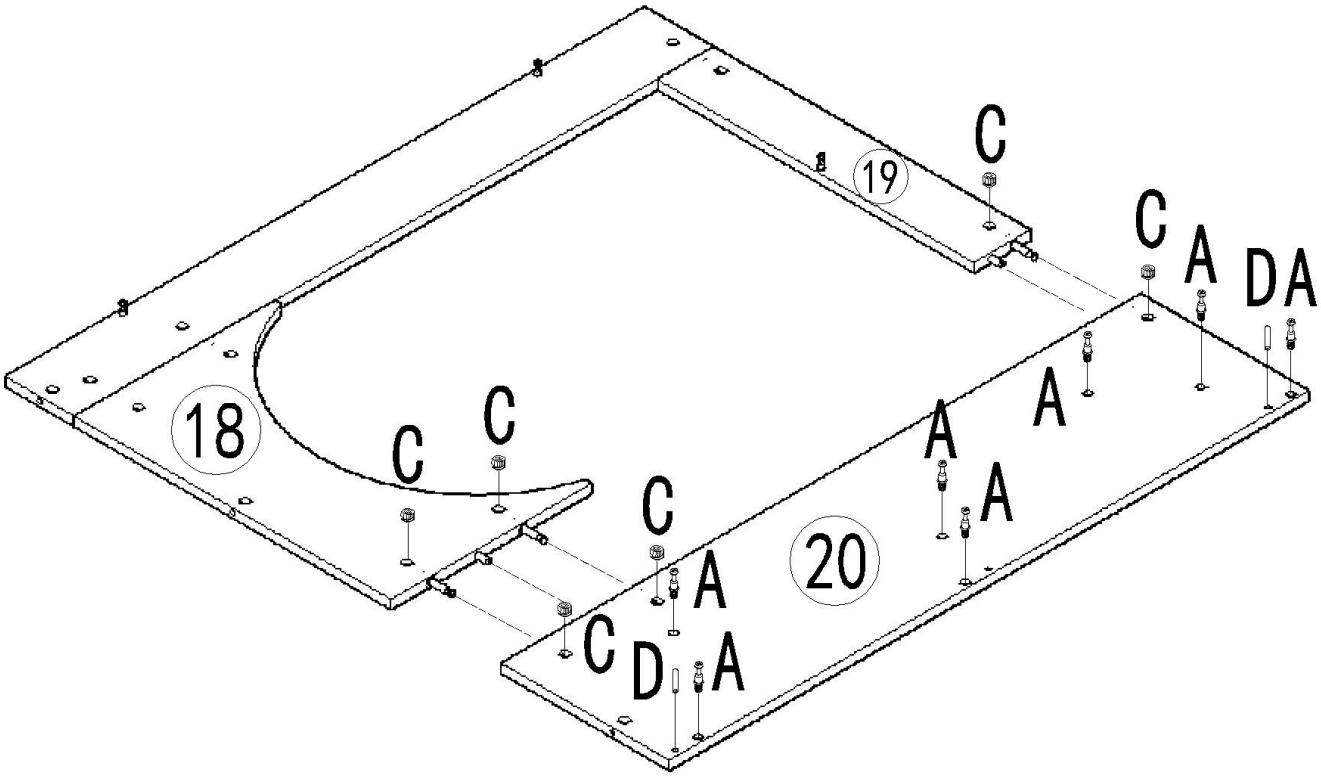




29

A×7	D×2	C×6	
			
Ø6*17mm	Ø6*30mm	Ø12*mm	



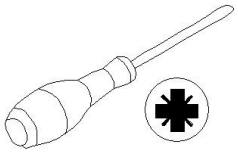


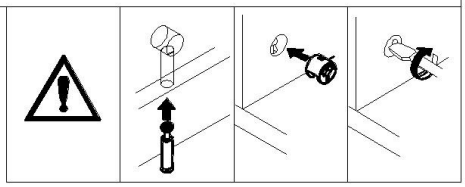
30

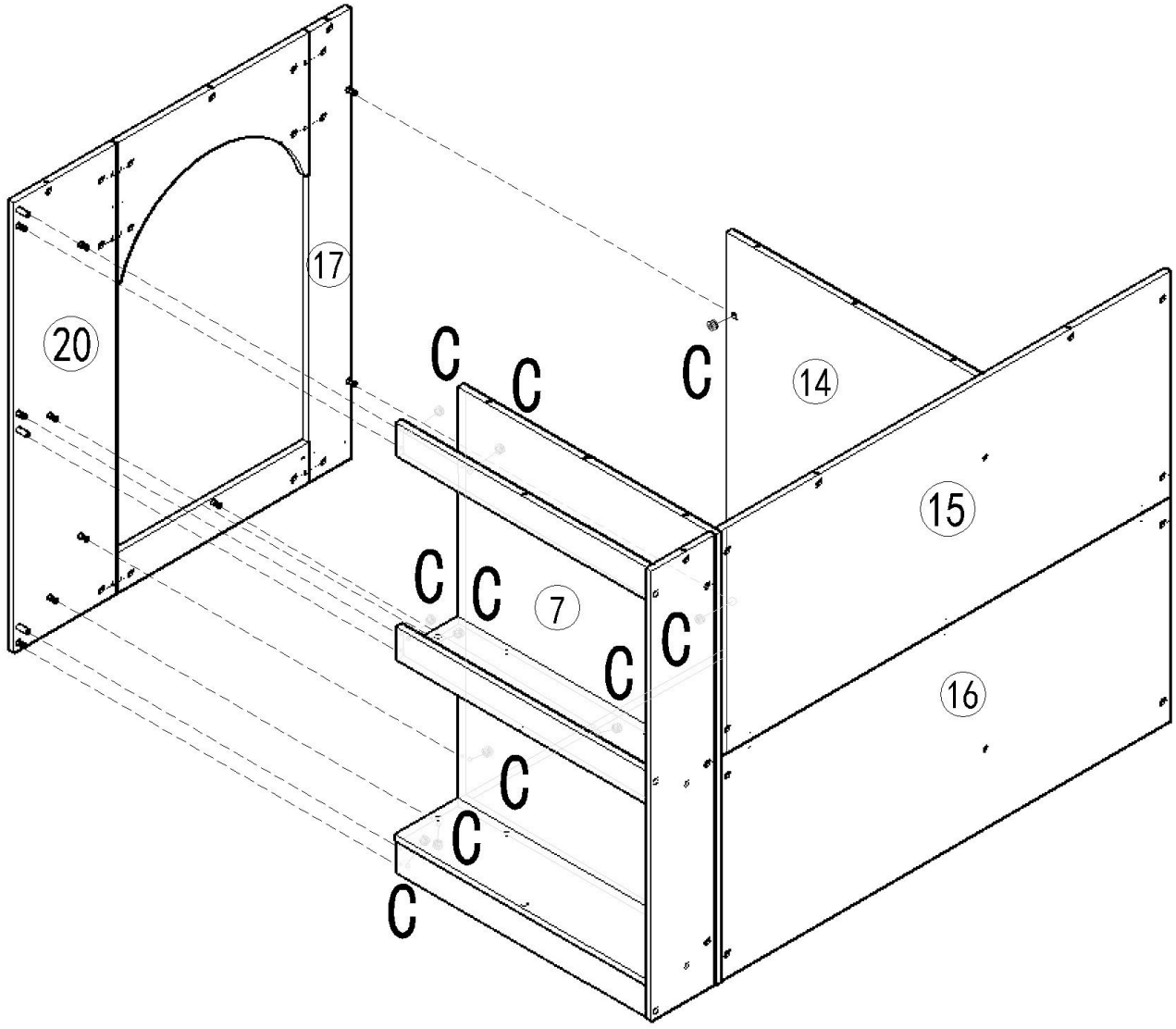
C×10



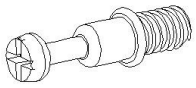
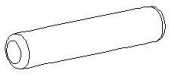
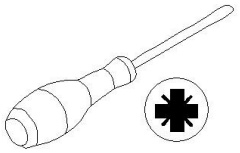
Ø12*mm

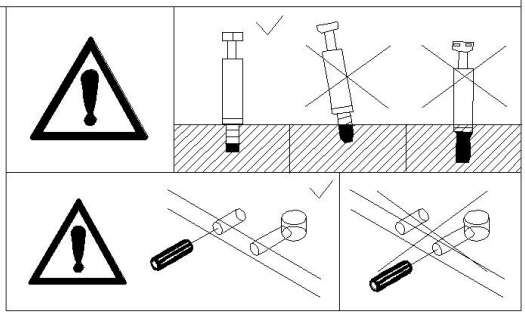


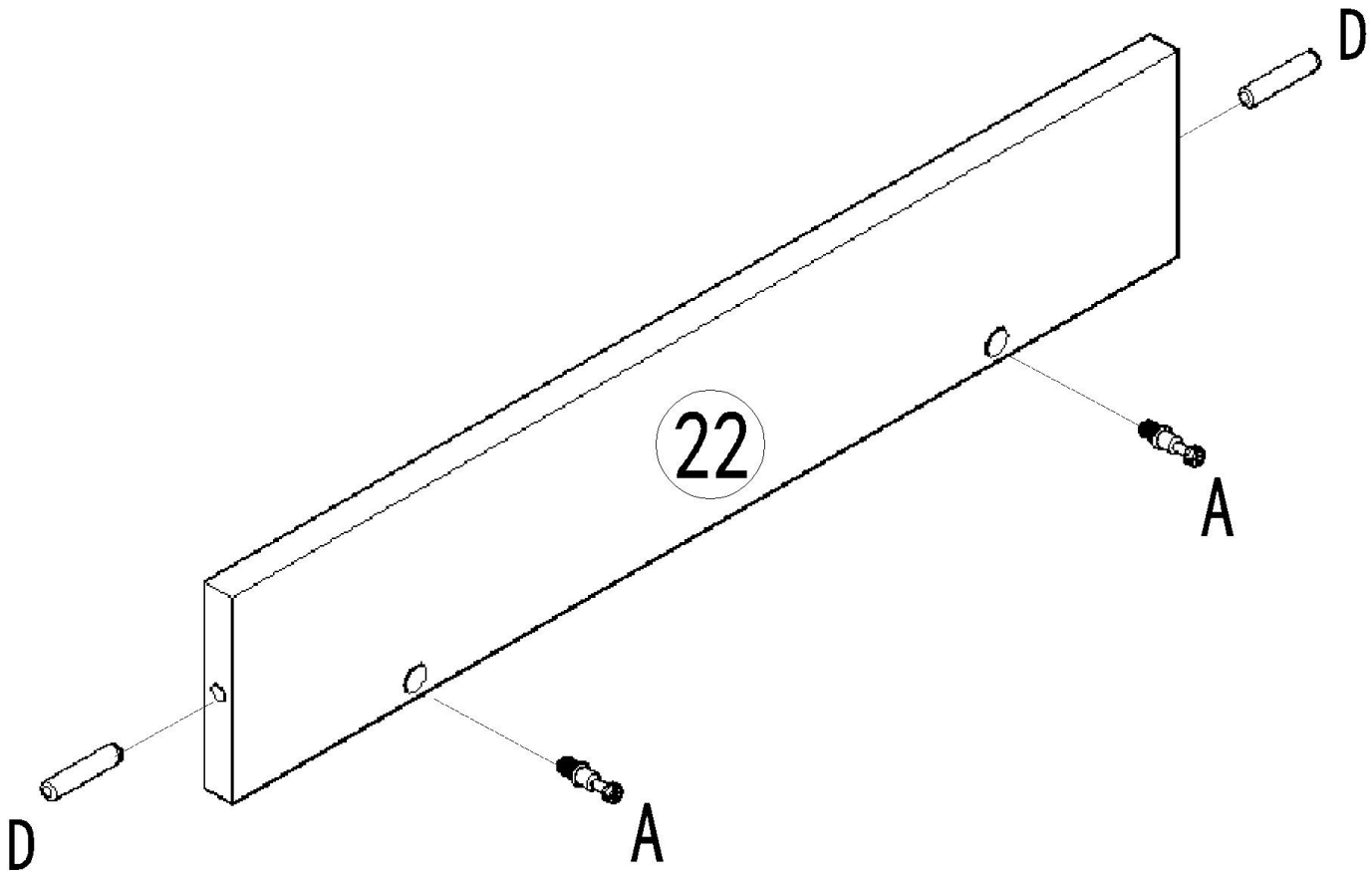




31

A×2	D×2	
 Ø6*17mm	 Ø6*30mm	



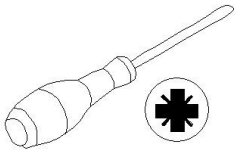


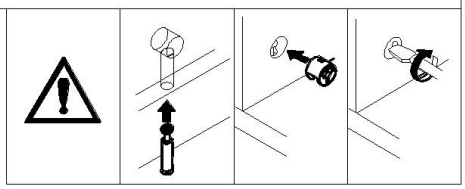
32

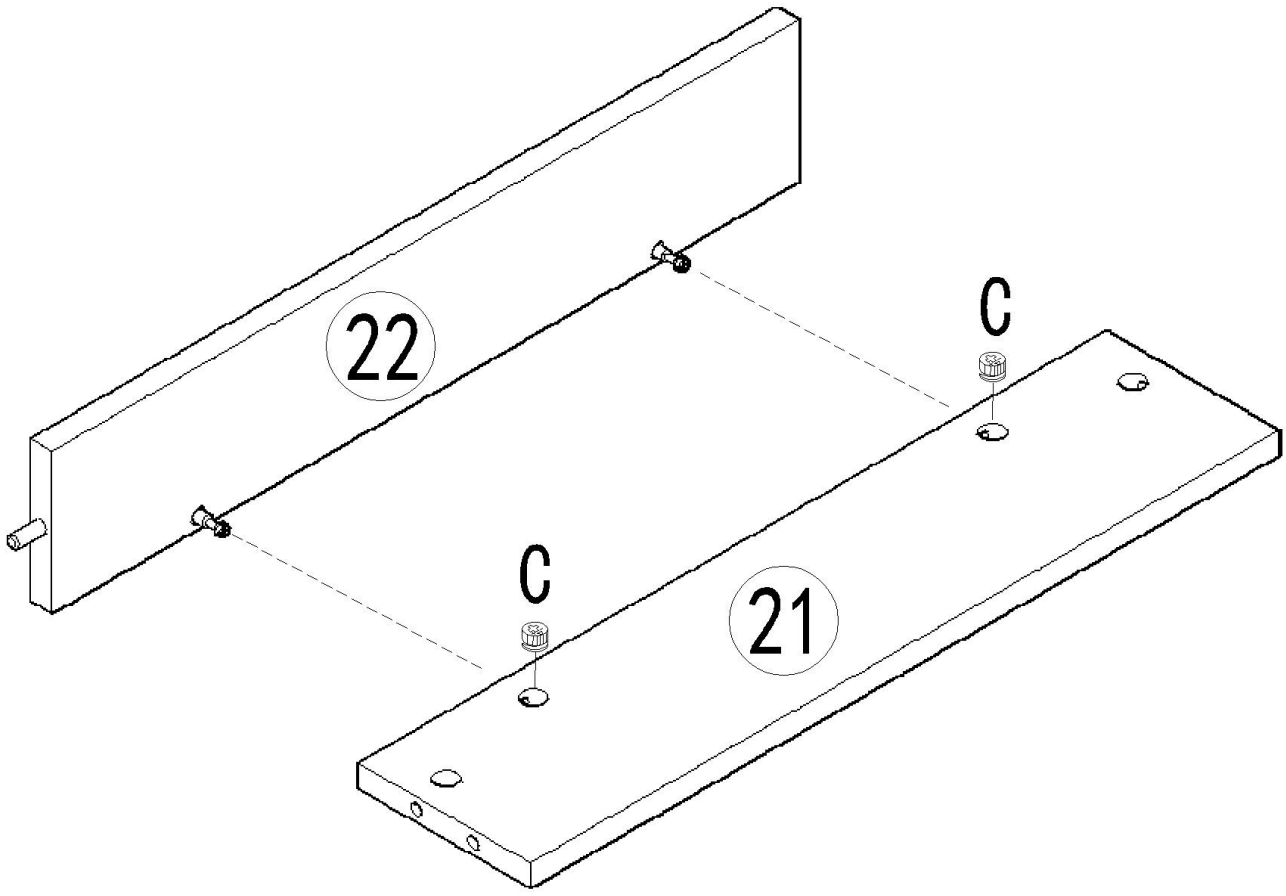
C×2



Ø12*mm





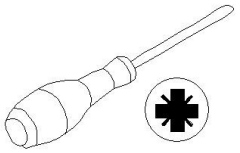


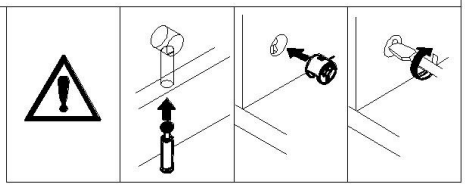
33

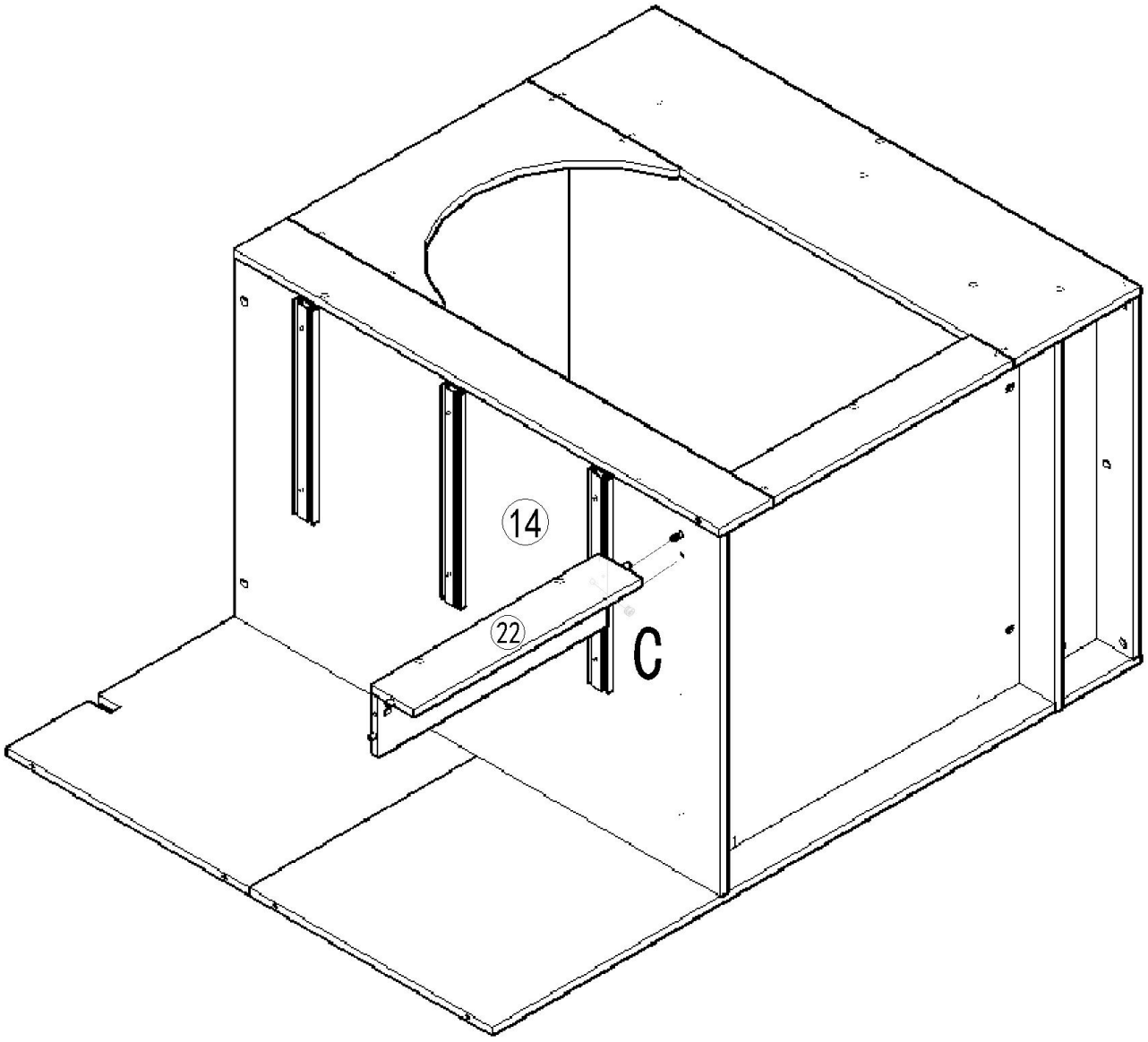
CX1



Ø12*mm







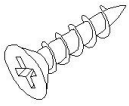
34

EX3

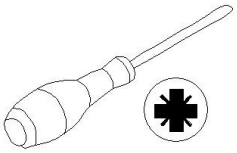


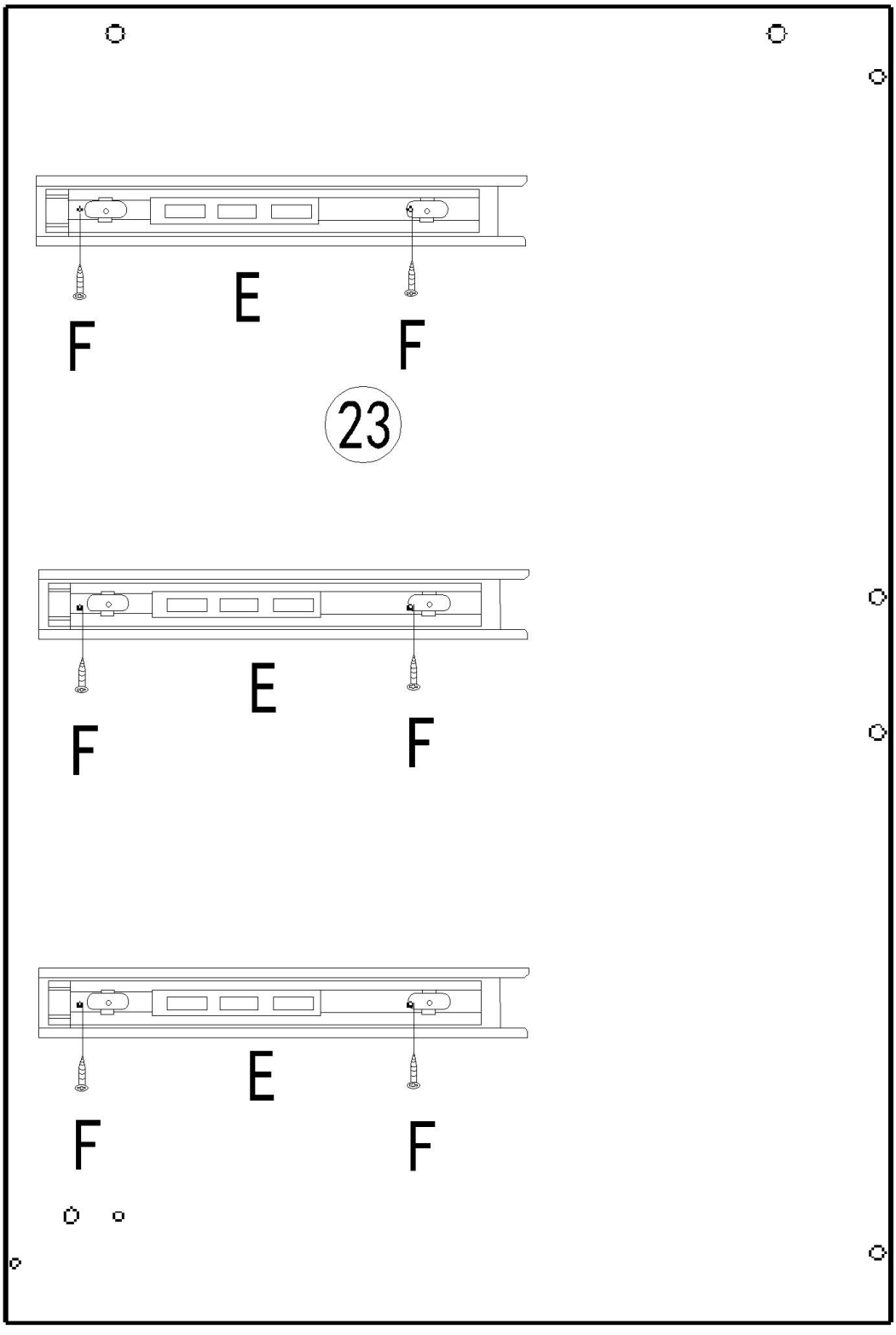
Ø340*35mm

FX6



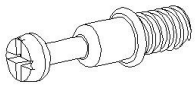
Ø3*12mm



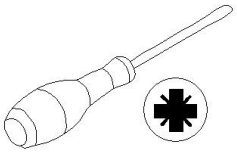


35

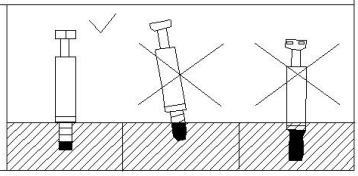
A×5

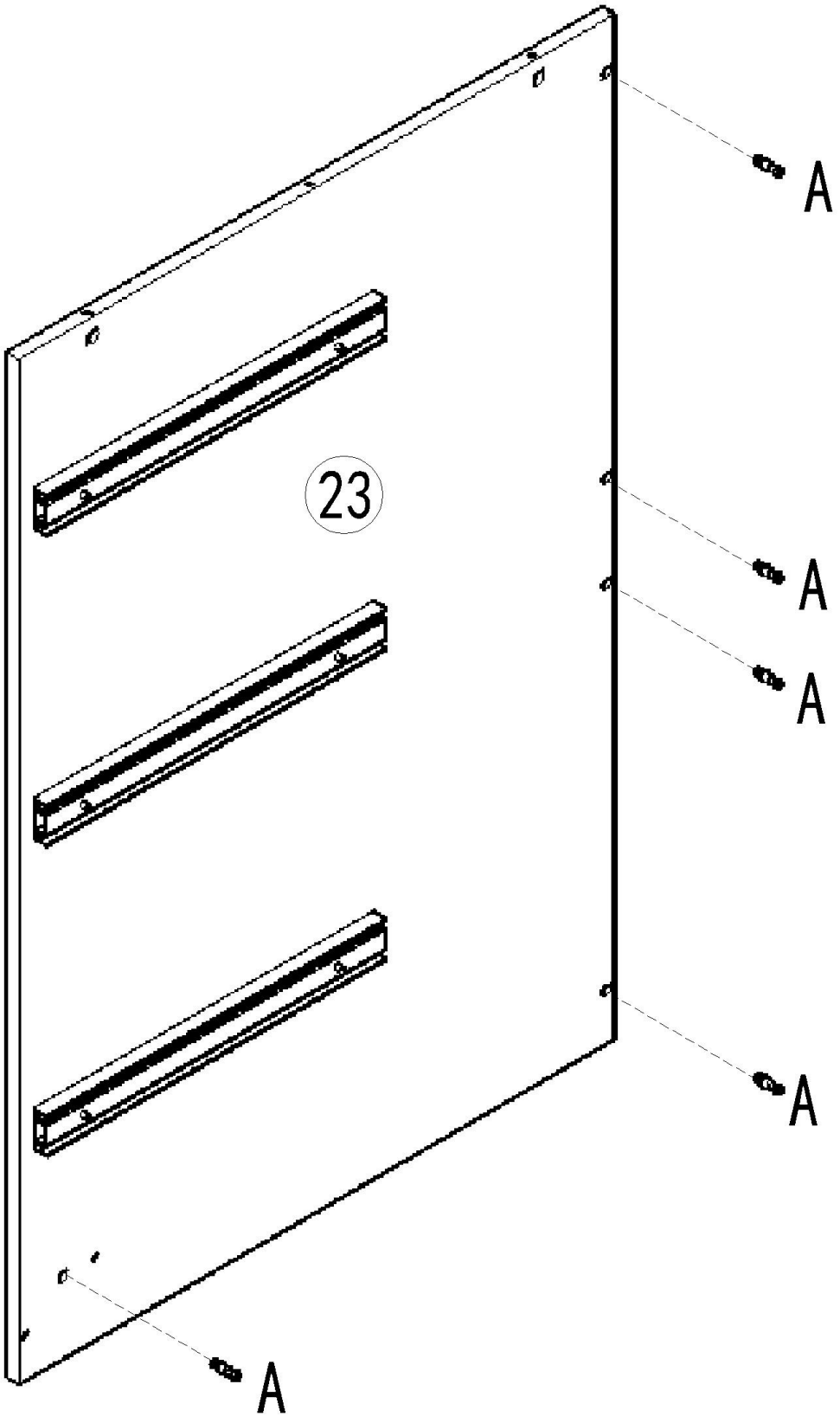


Ø6*17mm







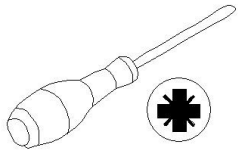


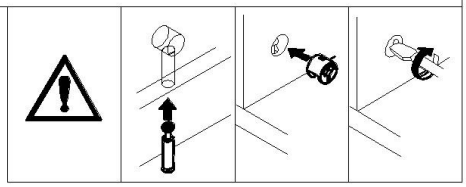
36

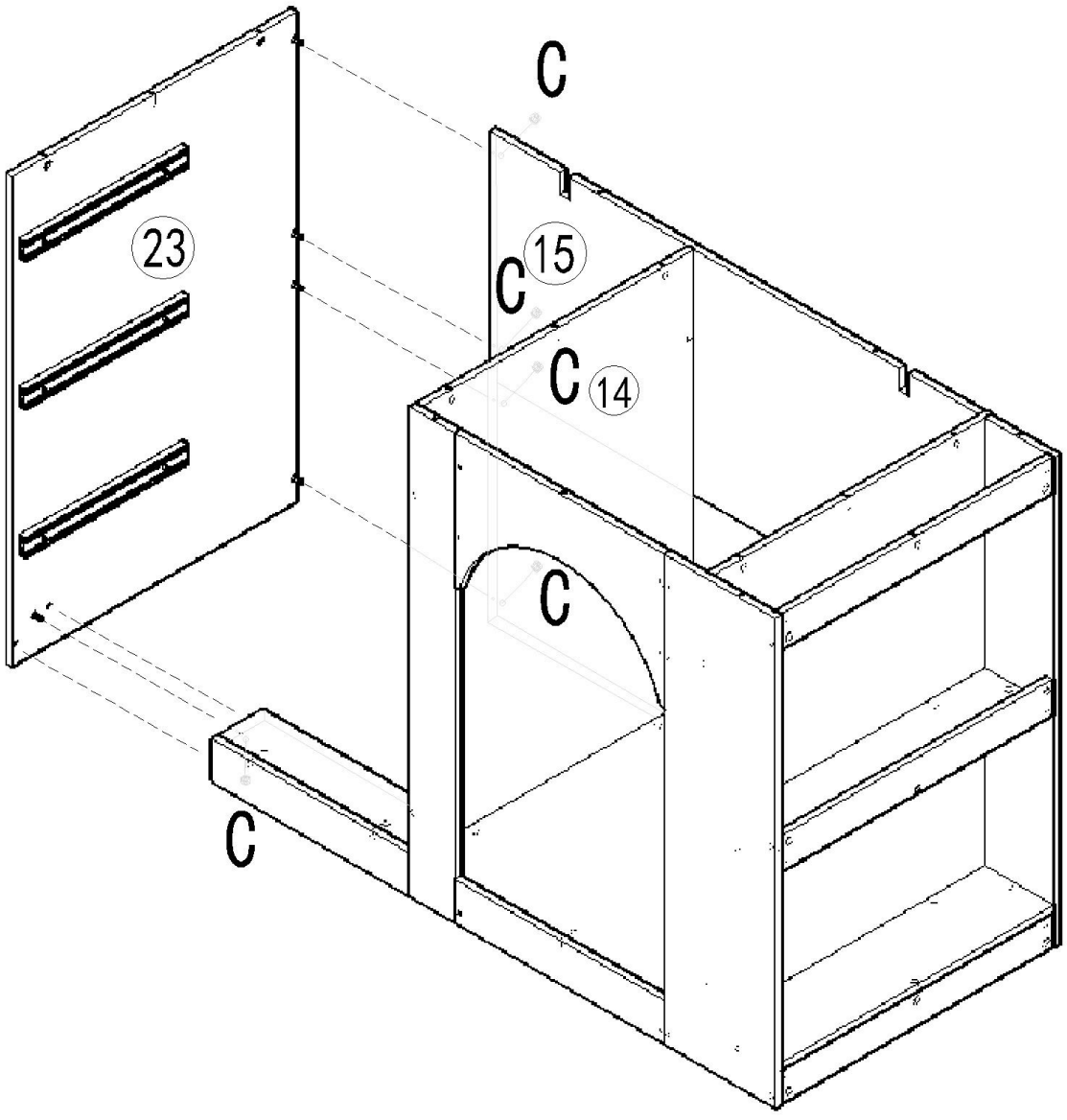
CX5



Ø12*mm

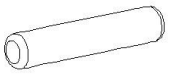




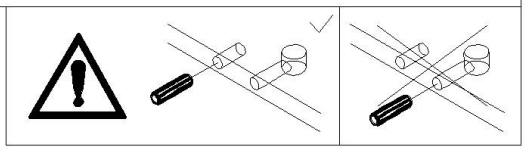


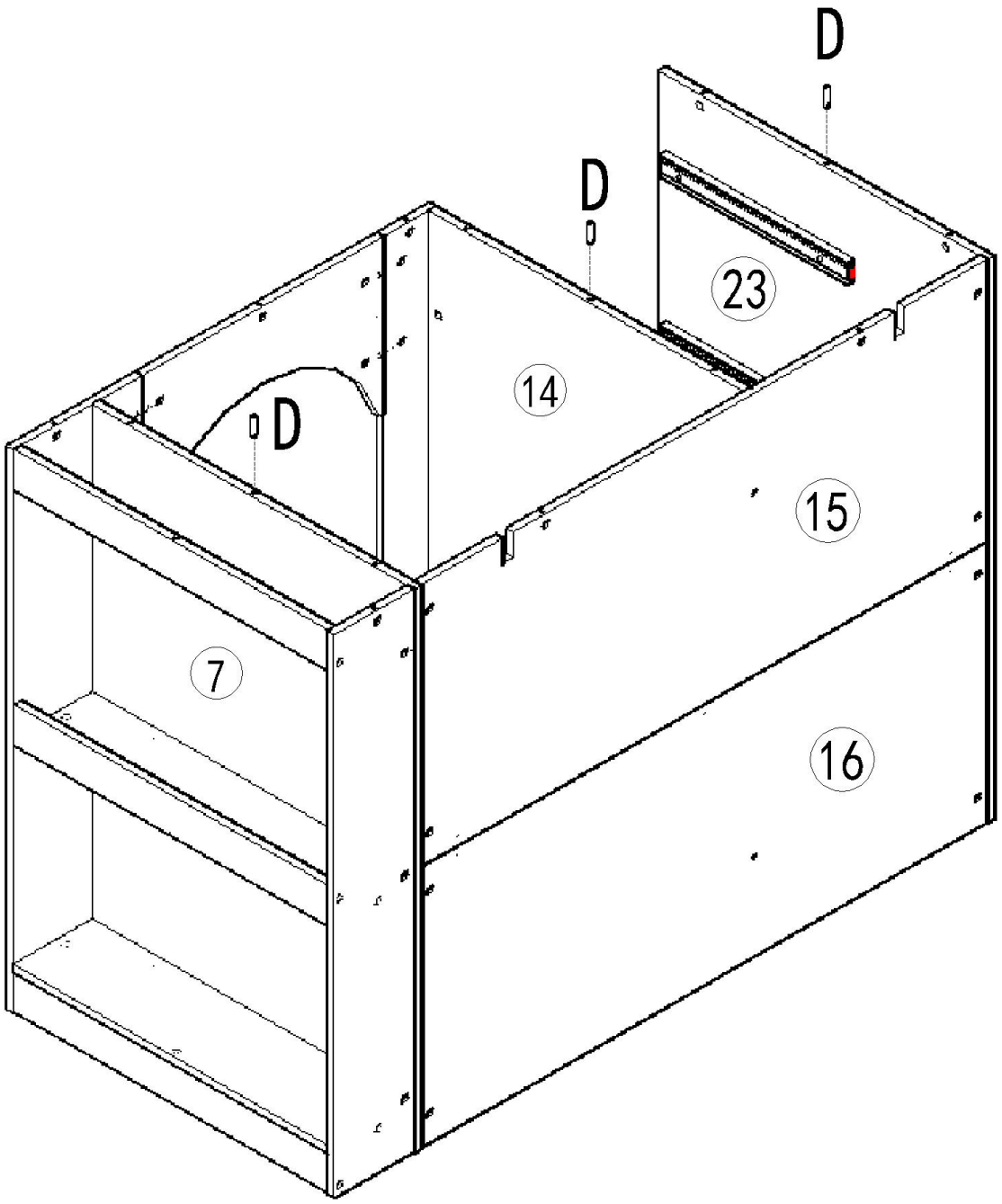
37

D×3



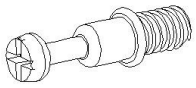
Ø6*30mm



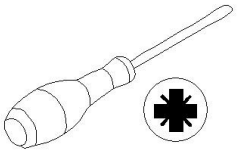


38

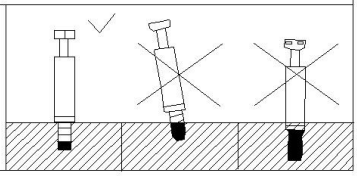
A×13

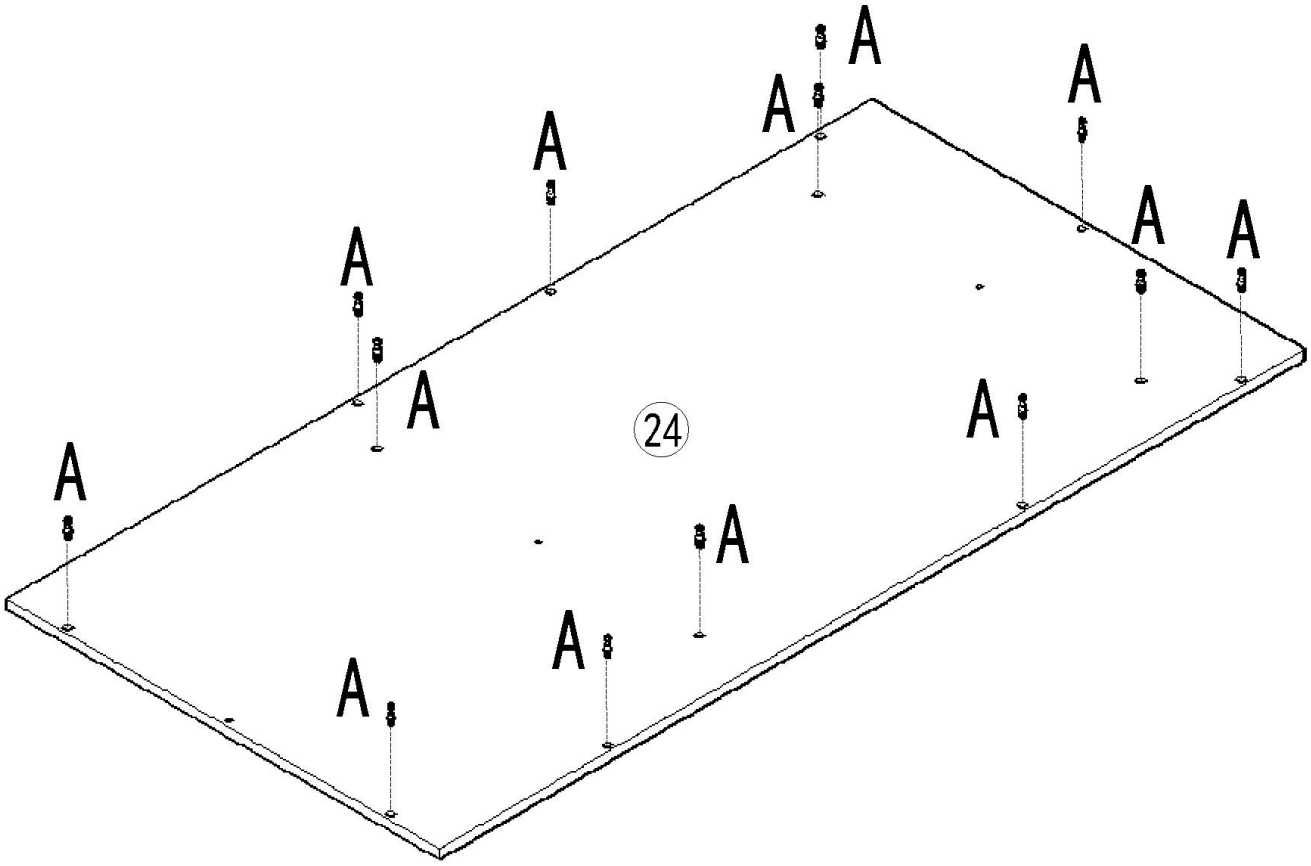


Ø6*17mm







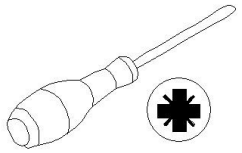


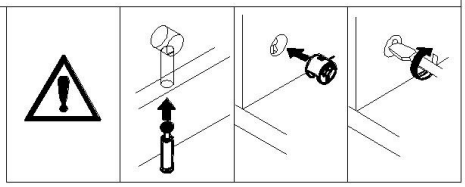
39

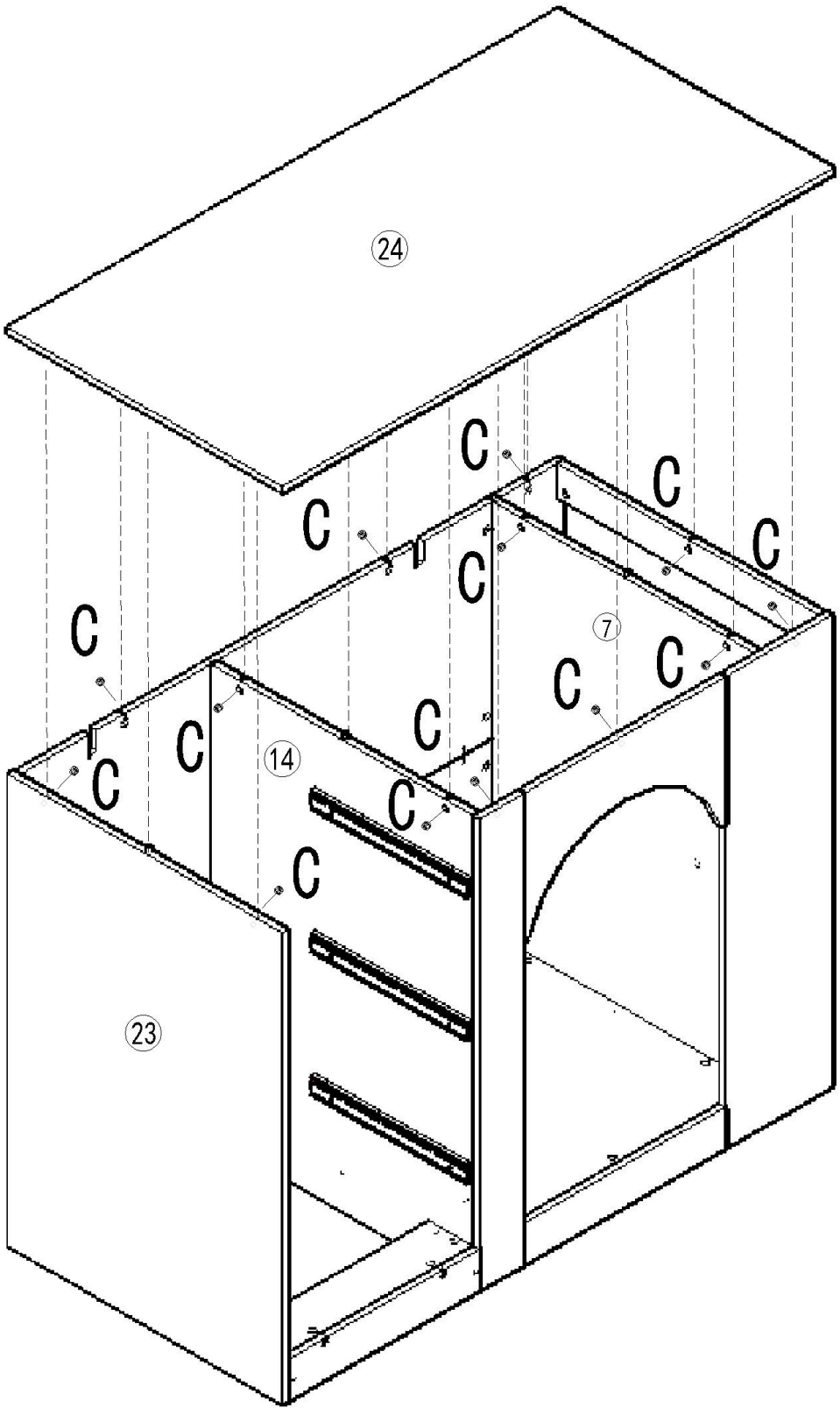
CX13



Ø12*mm

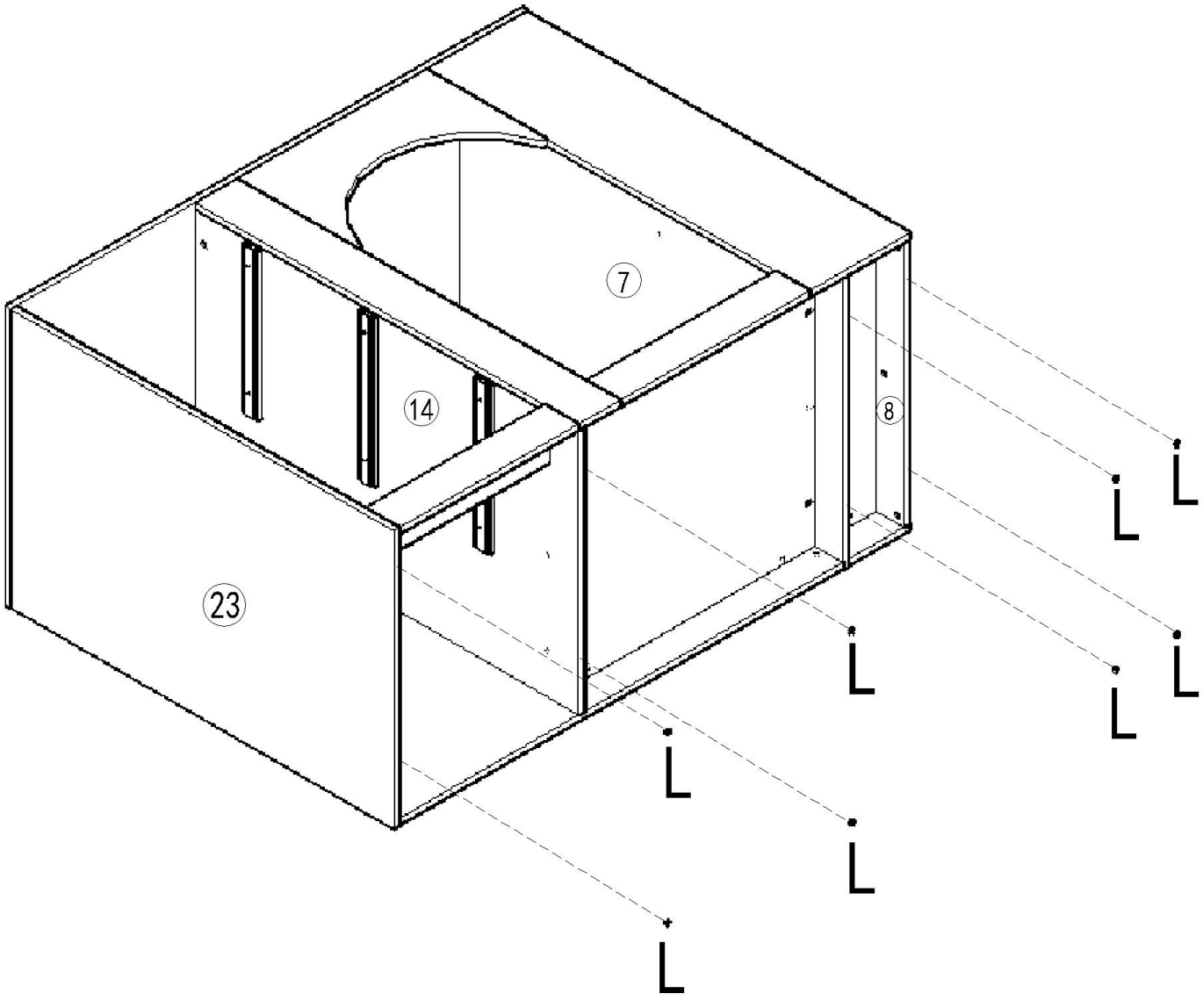


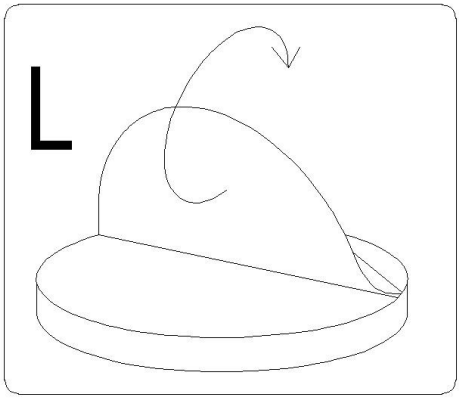




40

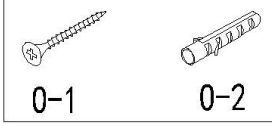
M×8



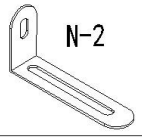


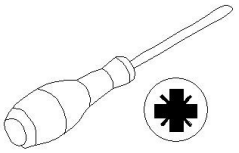
41

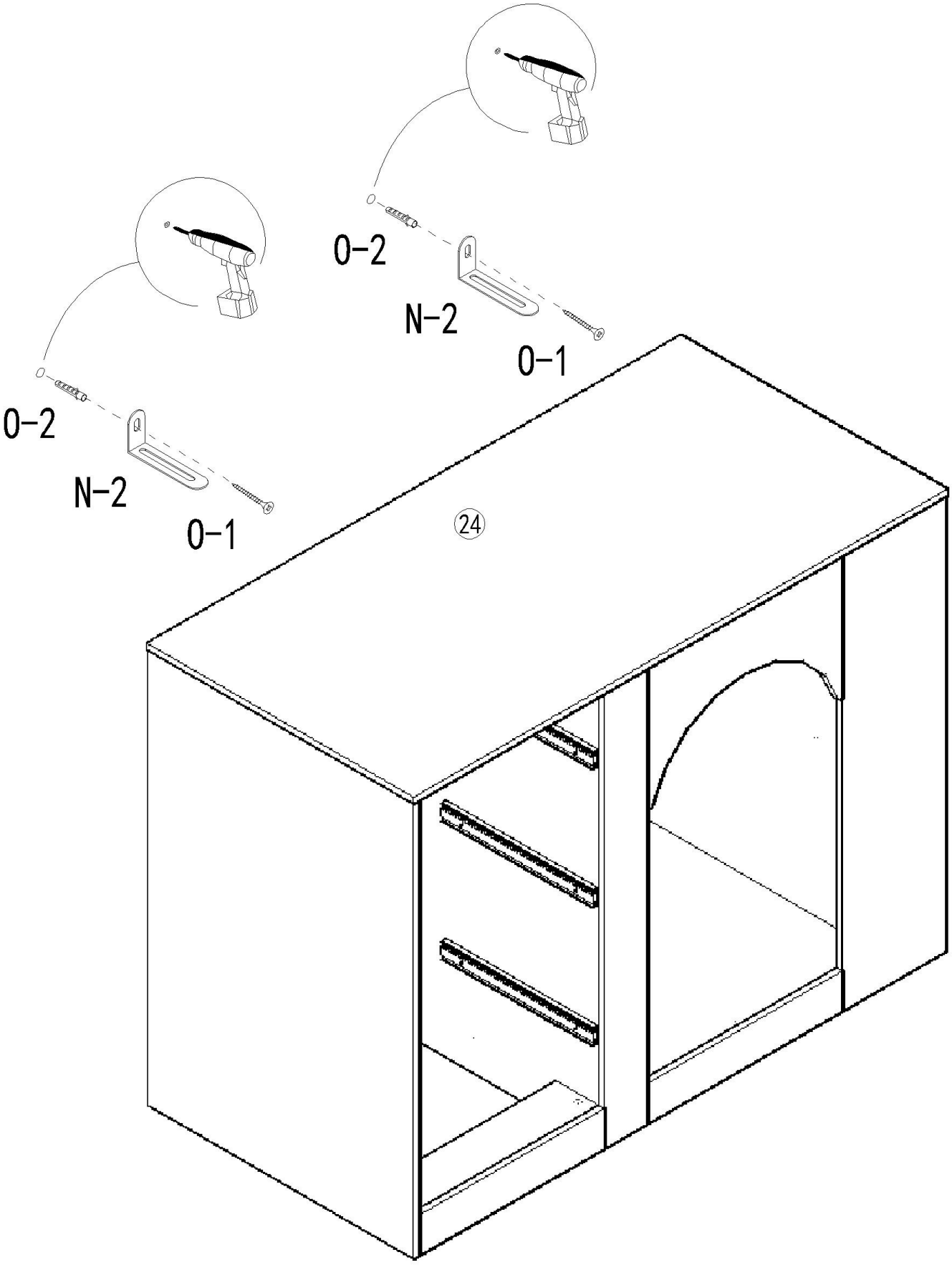
0×2



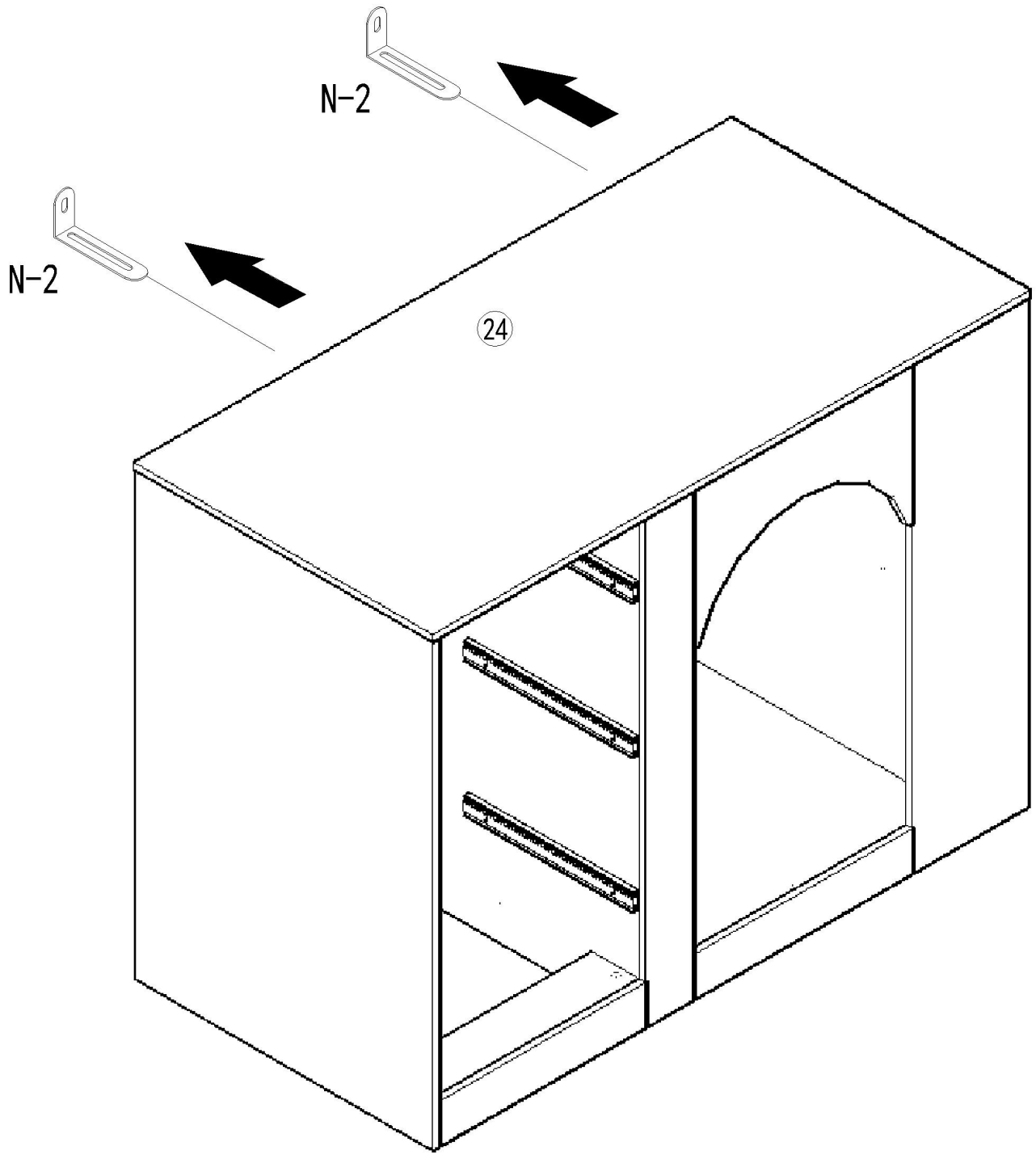
N×2







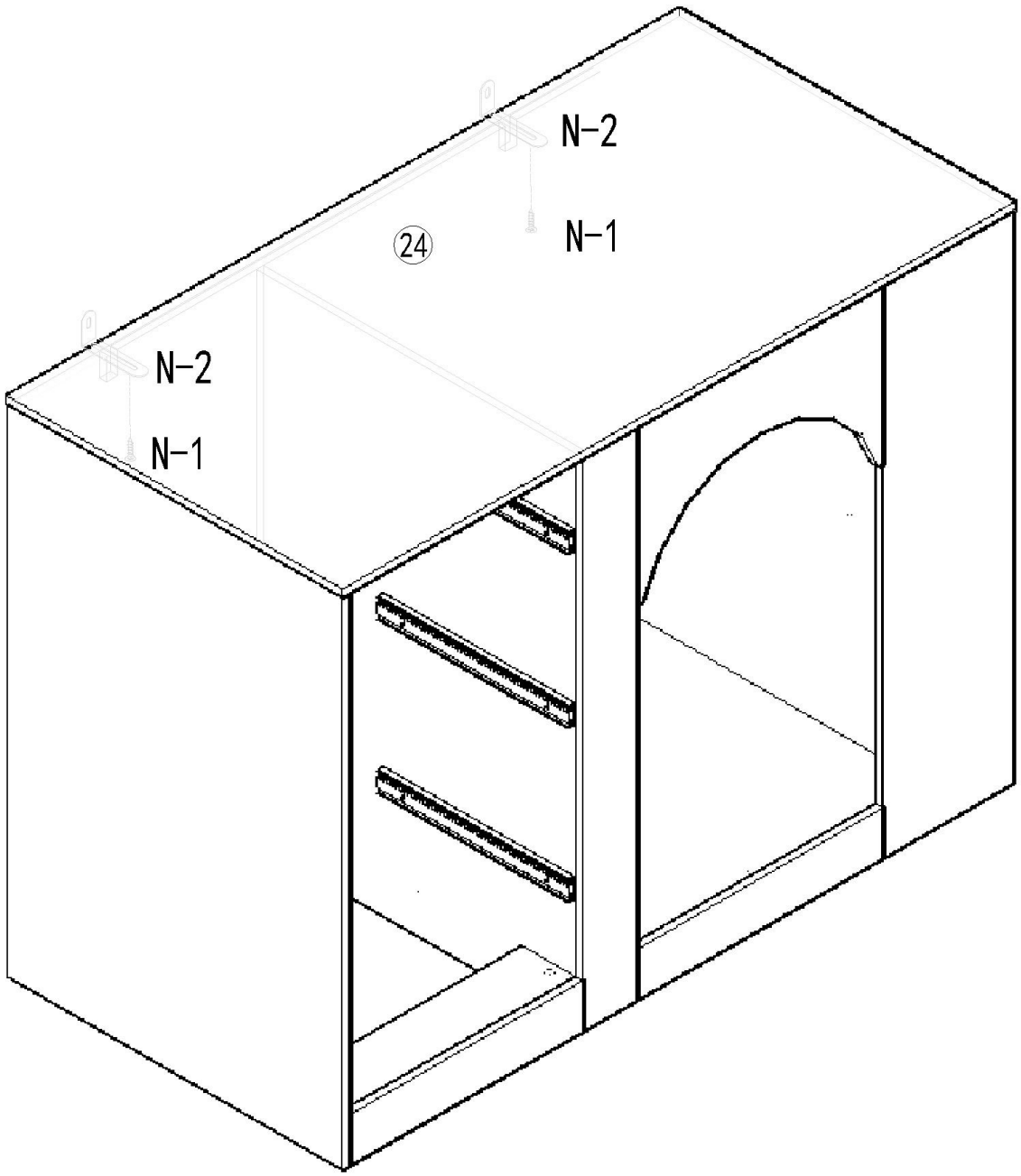
42



43

N×4

N-1



44

